



CELJE, 24. junija 1960  
Leto X., šte. 25  
GLASLO SOCIALISTIČNE ZVEZE  
DELOVNEGA LJUDSTVA  
OKRAJA CELJE  
LIST IZDAJA IN TISKA  
CASOPISNO PODJETJE  
»CELJSKI TISK«  
DIREKTOR IVAN MELIK-GOJMIK  
UREJUJE UREDNIŠKI ODBOR  
ODGOVORNI UREDNIK  
TONE MASLO

## DESET LET DELAVSKIH SVETOV

Sedemindvajsetega junija bomo slavili enega najvažnejših datumov v naši novejši zgodovini — desetletnico izročanja tovarn v upravljanje neposrednim proizvajalcem.

Konec decembra 1949. leta sta Centralni odbor Zveze sindikatov Jugoslavije in Gospodarski odbor zoezne vlade sprejela skupno navodilo o ustanavljanju, nalogah in volitvah delavskih svetov. Sedemindvajsetega junija 1950 je Zvezna ljudska skupščina sprejela zakon o delavskem samoupravljanju. Tako je bil prvič v zgodovini delavskega razreda pri nas uresničen znani Marxov izrek: tovarne delavcem.

Delavsko samoupravljanje se je začelo hitro in uspešno razvijati. Pravice o odločanju delavskih svetov so se postopoma širile na vsa področja, planiranje, določevanje cen itd. Vzpostavilo se je širila in krepila materialna osnova delavskega samoupravljanja; zagotovljeno je bilo sodelovanje delavcev pri delitvi dobička, a pozneje pri razdelitvi celotnega dohodka podjetja. Tako so bili postavljeni še bolj ugodni pogoji za uveljavljanje delavskih svetov. Delavski sveti so postali oblika upravljanja v vsem našem gospodarstvu.

Razvoj delavskega samoupravljanja in neprestano povečevanje materialne osnove delavskih svetov je spremljalo intenzivno razvijanje in izpolnjevanje gospodarskega sistema. Tako je prišlo do velikih in pomembnih sprememb v sistemu planiranja, delitve skupnega dohodka, investicij, do svobodnega delovanja ekonomskih zakonov itd. Močno se je razvila iniciativa in materialna zainteresiranost neposrednih proizvajalcev, kolektivov in občin za hitrejši družbeni in gospodarski razvoj. Prišlo je do naglega porasta proizvodnje, do dviga produktivnosti dela, do iskanja notranjih rezerv itd.

O vsem tem govorijo tudi naslednji podatki iz desetletne bilance gospodarskega razvoja naše države: Po dinamiki porasta proizvodnje je Jugoslavija, po podatkih OZN, zavzela prvo mesto na svetu. Od 1953 do 1959 je znašala stopnja letnega porasta nacionalnega dohodka 10,5 odstotkov, porast industrijske proizvodnje 13,2 odstotka, povečanje kmetijske proizvodnje 7,2 odstotka. V tem obdobju se je nacionalni dohodek povečal za več kot dvakrat, industrijska proizvodnja pa za dvanajstkrat.

Nazorna je tudi slika gospodarskega razvoja v dobi delavskega samoupravljanja, če jo primerjamo s

stanjem pred drugo svetovno vojno. Tako je povprečna stopnja porasta industrijske proizvodnje znašala od 1924. do 1939. leta samo 3,9 odstotkov, od 1953. do 1959. leta pa 13,2 odstotka. V primerjavi s predvojnimi stanjem je industrijska proizvodnja narasla za več kot trikrat. V posameznih panogah je to povečanje neprimerno večje. Leta 1939 je znašala proizvodnja jekla 235.000 ton, a 1958. leta že 1,1 milijona ton. Proizvodnja kemične industrije je bila 1959. leta petkrat večja od proizvodnje v 1939. letu, proizvodnja elektroindustrije pa celo 33-krat večja.

Desetletna doba delavskega samoupravljanja je značilna tudi po hitrem razvoju socialističnih družbenih odnosov v gospodarskih organizacijah. V bistvu se je spremenil odnos delavca, ki je sedaj proizvajalec in upravljalec. Bistvene spremembe so nastale tudi v delovnih odnosih. Zdaj delavski sveti odločajo o sprejemanju in odpuščanju delovne sile. Skratka, delavski sveti rešujejo vse najvažnejše probleme podjetja.

V juniju 1957. leta je bil prvi kongres delavskih svetov, na katerem so izmenjali bogate izkušnje in določili neposredne naloge na poti hitrejšega razvoja delavskega samoupravljanja.

Delavsko samoupravljanje postaja predmet čedalje večjega zanimanja tudi v drugih državah. Ko je upošteval uspehe delavskega in družbenega upravljanja pri nas, je eden najbolj znanih zunanjepolitičnih komentatorjev v Združenih državah Amerike g. Lipman napisal tudi o »jugoslovanski poti, ki bo presenetila svet«. Da v svetu čedalje bolj upoštevajo značaj samoupravljanja v naši državi, dokazuje tudi pisanje pariškega »Expres«<sup>a</sup>, ob koncu lanskega leta: »Na prvi pogled se zdi paradokso, kako se lahko jugoslovansko gospodarstvo povečuje iz leta v leto za 13 do 14 odstotkov in to brez rigoroznega plana in brez centralizma. Odgovor za to pa tiči v praksi samoupravljanja v komunah in podjetjih, v tej največji originalnosti jugoslovanskih izkušenj...«

Vse to govori, da so delavski sveti, navzlic težavam in slabostim, in brez izkušenj, dosegli velike uspehe in da so postali nujnost v nadaljnjem razvoju socialistične demokracije pri nas. Postali so šola socializma, skozi katero gre vsako leto nad 200.000 delavcev. Samo lani je bilo v 11.600 delavskih svetih 220.000 delavcev in nameščencev

## POKONGRESNE KONFERENCE OBČINSKIH ORGANIZACIJ SZDL V OKRAJU

# SOCIALISTIČNA ZVEZA - tribuna vseh

## in o vsem

V sredo je bila v Celju pokongresna občinska konferenca Socialistične zveze, katere so se poleg delegatov iz osnovnih organizacij udeležili: Član GO SZDL Slovenije Sergej VOSNJAK, sekretar OK ZKS Franc SIMONIC, predsednik okraja Riko JERMAN, predsednik OSS Jože JOŠT, sekretar Obk ZKS Tone SKOK, predsednik občine Franc RUPRET in številni funkcionarji političnega in družbenega življenja v občini.

Poročilo in smernice za bodoče delo po Petem kongresu SZDL je podal predsednik Občinskega odbora SZDL tov. Cveto PELKO. Po poročilu je v razpravi sodelovalo mnogo delegatov in gostov. Plodna konferenca je bila zaključena s tem, da so navzoči sprejeli ustrezne sklepe za nadaljnje delo Socialistične zveze v celjski občini.

Socialistična zveza je ob naglem družbenopolitičnem razvoju in gospodarski rasti naše domovine postala ob Zvezi komunistov najpomembnejša organizacija. Še več, postala je tribuna vsega delovnega ljudstva, najbolj množična oblika družbenega upravljanja v našem političnem in družbenem življenju. Tako vlogo je Socialistični zvezi prisodil V. kongres.

Celjska pokongresna konferenca se je v tem duhu tudi odvijala. Bila je res temeljit dogovor o izpolnjevanju sklepov V. kongresa ob življenjskem analiziranju konkretnih prilik in položaja v celjski občini.

V razpravi so delegati in gostje podrobno obravnavali prav vsa področja dela, kjer naj Socialistična zveza uveljavlja svoj vpliv in tako zagotovi širokim množicam možnost neposrednega odločanja. Tako so se na konferenci nenehno izprepletali trije med seboj neločljivo povezani pogoji: Da je materialna osnova predpogoj za dosego socialističnih odnosov in boljše življenjske ravni. Da je za uspešno rast naše gospodarske rasti potrebna zavestna udeležba najširših plasti delovnih ljudi, in da je izboljševanje te zavesti naloga Socialistične zveze, ki mora z izobraževanjem, nenehnim stikom in raznimi vzgojnimi oblikami ta cilj doseči.

Primeri iz vsakdanje prakse, izkušnje iz uspehov in tudi neuspehov, ki so jih udeleženci konferencie iznašli, so dokaz, da naloge, ki čakajo organizacije Socialistične zveze, niso lahke, da bodo terjale še veliko več načrtovanja

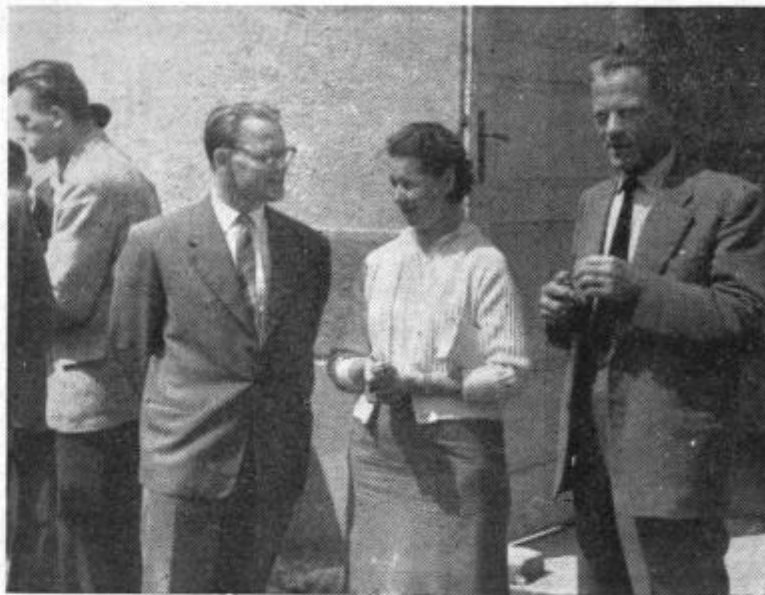
negi dela, temeljitih preučevanj opravljenega dela in razmer, predvsem pa veliko več prožnosti in zelo, zelo veliko prizadevnosti. Hiter tempo razvoja prinaša s seboj tudi presenečenja, nenadne pojave težav in zaprek. Vznikajo težnje, ki presegajo zmožnosti, hkrati pa se pojavljajo neizkoriščene rezerve. Delavsko in družbeno upravljanje je kljub velikanskim dosežkom še vedno na začetku poti. Zavest množic ne dohaja vselej pravic in ne zajema vedno dolžnosti, ki nosi naš sistem s seboj. Zato mora Socialistična zveza biti v bodoče še iznajdljivejša pri sproščanju iniciativ množic, biti mora tista, ki težnje izoblikuje in zagotovi v okvirih komunalne skupnosti njihovo zakonitost. Nadalje pa mora biti Socialistična zveza tista, ki mobilizira množice k zavestni akciji za izpolnitev teh ciljev.

Na konferenci je bila temeljito nakazana vloga članov Zveze komunistov, ki naj s svojim prepričanjem in vzgledom odigrajo svojo vodilno vlogo v organizacijah Socialistične zveze. Tovariši Skok je dejal, da morajo biti pojava izmikanja dolžnosti v Socialistični zvezi komunistom tuji, da je prav SZDL področje njihovega dela z množicami.

Ko je govoril o nalogah Socialistične zveze v našem gospodarsko-političnem življenju in o nujnosti pritegnitve najširših množic za izpolnjevanje skupnih ciljev, je tovariš Jerman povdaril: Da je pretežna večina kritik in negodovanja državljani, njih slabotna pripravljenost za sodelovanje je še vselej imela svoj vzrok v tem, da so ljudje slabo seznanjeni z bistvom upravljanja, da so vse take slabo uspele akcije po-

sledica šibkih političnih priprav.

Se bolj dobesedno je o pomembnosti Socialistične zveze spregovoril tovariš Simončič. Dejal je, da je Socialistična zveza tista, ki ima pri vsem našem



V odmoru mozirske konference SZDL: Jože Marolt, Ivica Kozovine in Jože Kozar. (Od leve proti desni.)

družbenem, gospodarskem in političnem življenju neomejeno pravico odločanja in neposrednega vpliva. Toda te pravice so samo tolikšne, kolikršna je mera čuta dolžnosti, kolikršna je stopnja odgovornosti pred celotno družbo.

Ni problema med množicami vseh, ki dajejo pečat našemu razvoju, da bi na konferenci ne bil na ta ali oni način obravnavan. Ravno zato lahko trdimo, da je

bila konferenca temeljit delovni dogovor za bodoče delo Socialistične zveze. Saj tudi ni problema, ki bi mogel iti mimo te organizacije, za katerega Socialistična zveza ne bi nosila polne odgovornosti.

In če bo odgovornost organizacij Socialistične zveze enaka vlogi, bodo njihovi uspehi enaki nalogam, kajti vsak cilj ima en sam pomen — da je dosežen. J. K.

## DRUŽBENO UPRAVLJANJE NA ŠIROKIH OSNOVAH

V SOBOTO DOPOLDNE JE BILA V MOZIRJU POKONGRESNA KONFERenca OBČINSKE ORGANIZACIJE SOCIALISTIČNE ZVEZE, RAZEN ČLANOV OBČINSKEGA ODBORA SZDL, PREDSTAVNIKOV LJUDSKEGA ODBORA IN OSTALIH POLITIČNIH ORGANIZACIJ STA USPEŠLI KONFERENCI PRISOSTVOVALA TUDI PREDSEDNIK IN SEKRETAR OKRAJNEGA ODBORA SZDL JOŽE MAROLT IN STANE SOTLAR.

V prvem delu konference so se zvrstili trije poročevalci. Tako je predsednik občinskega odbora SZDL Jože Kozar govoril o pomenu petega kongresa SZDL Jugoslavije, o nekaterih značilnostih novega statuta, zraven tega pa tudi o delu organizacij Socialistične zveze v Zgornji Savinjski in Zadrebški dolini. Zatem je predsednik ljudskega odbora mozirske občine HINKO ČOP analiziral delo občine med četrtim in petim kongresom SZDL Jugoslavije, istočasno pa opozoril na nekatere bližnje naloge. Nazadnje je delegatka mozirske občine na petem kongresu IVICA KOZOVINE posredovala nekaj vtisov s kongresa.

Ce ocenjujemo potek pokongresne konference SZDL v Mozirju, potem moramo na prvem mestu ugotoviti, da je tamošnja občinska organizacija SZDL našla svoje mesto in naloge, ki jih mora izvršiti na občinskem območju v smislu smernic, pa tudi novega statuta Socialistične zveze delovnega ljudstva Jugoslavije. Organizacije SZDL v mozirski občini so že z dosedanjim delom potrdile, da so prerasle v vseljudsko tribuno, preko katere ljudje sodelujejo pri upravljanju. Če številu 1500 državljanov, ki sodelujejo v organih delavskega in družbenega upravljanja, dodamo še zbere volivcev, potem je jasno, da je funkcija upravljanja postavljena na široke osnove.

Zbori volivcev se na tem območju vedno bolj uveljavljajo. To pa je tudi uspeh dela krajevnih organizacij SZDL, ki so znale zainteresirati ljudi pri reševanju vseh problemov, ki so se pojavili. Zelo pomembno nalogo pri vsklajevanju lokalnih problemov so odigrali krajevni odbori. Bolj kot doslej pa bodo morali slediti politiki občine, na drugi strani pa v še večji meri posredovati ljudskemu odboru mnenja državljanov. Zato, pa štirih stanovaljske skupnosti doslej še niso najboljše zaživle. Del krivde za to nosijo tudi politične organizacije, ki se

(Nadaljevanje na 2. strani)

## Pohorje se spominja

PRED VELIKO SVEČANOSTJO NA ROGLI — ODKRILI BODO PET SPOMENIKOV — PARTIZANSKEGA SREČANJA SE BO UDELEŽILO NAD 10.000 LJUDI — MED NJIMI BODO TUDI NAJVIDNEJŠI PREDSTAVNIKI LJUDSKE OBLASTI — V KULTURNEM SPOREDU BODO SODELOVALE »SVOBODE«<sup>a</sup> CELJSKEGA IN MARIBORSKEGA OKRAJA.

Letošnji dan borcev in petnajstletno osvoboditve bo začela praznovati občina Slovenske Konjice že 2. julija zvečer. Dejanje se zdaj živi več ko polovica prebivalcev v pripravah na ta dan, ko bodo zvečer priredili na Rogli ognjemet in razsvetlili razgledni stolp. Že tega dne se bo na tem delu Pohorja zbralo veliko število ljudi, ki bodo tudi pri svečanostih 3. julija.

V soboto, 3. julija, pa bodo krenile na Pohorje množice iz vseh predelov Slovenije, predvsem pa iz najbližje okolice. Planinci in drugi pešci bodo šli po poteh iz Zreč čez Resnik ali Skomarje, ali pa iz Vitanja proti Vitanjski planji, avtomobili pa po dveh voznih poteh, iz Slovenskih Konjic skozi Oplotnico, Lukanjo na Pesek ali pa iz mariborske smeri čez Sentlovrence. Vse dostope zategadelj zdaj še dokončno urejujejo, da bodo sposobni za vse vrste vozil, saj so se za svečanost na Rogli zdaj prijavili že številni delovni kolektivi, organizacije in društva, ki bodo tega dne prišli na Pohorje s kamioni in avtobusi. Na dejati se smemo, da se bo velike spominjske svečanosti na Pohorju udeležilo več ko deset tisoč ljudi.

Dne 3. julija bodo krenile mimo tega na Pohorje patrolje iz Zreč in iz Vitanja. Tem se bodo pridružili borci, ki bodo spetoma odkrivali spomenike med Resnikom in Roglo. Prvi spomenik pri Zgornjem Vidmarju na Resniku bo odkrila skupina, ki bo odšla iz Zreč. To odkritje bo ob 7. uri zjutraj. Ista skupina bo zatem odkrila še spomenika na Resniški planji — ob 7.30 uri — in na Konjski planji ob 9. uri. Ob isti uri bo odkrila četrti spomenik na Vitanjski planji skupina, ki bo prišla iz Vitanja. Pri vseh prvih štirih spomenikih bodo mimo odkritja krajsi kulturni programi, a vse skupine se bodo zatem zbrale na planjavi vrh Rogle, kjer stoji peti spomenik. Tu bo tudi zatem osrednji del svečanosti. Na tej planji bo še pred prihodom skupin iz Zreč in Vitanja predvojaška vzgoja iz mariborskega okraja uprizorila Napad na Vitanjsko planjo. Ob 10.30 uri pa se bo pri petem spomeniku začel spored glavne svečanosti.

Skupine, ki bodo odkrile prve štiri spomenike, bodo najprej poročale o odkritju, zatem pa bo spregovoril tovariš Mitja Ribičič, ki bo tudi odkril peti spomenik. V sporedu, ki bo takoj po odkritju petega spomenika, bodo sodelovali združeni pevski zbori, ki bodo zapeli tri pesmi, zatem številne godbe na pihala, recitatorji in še drugi posamezni pevski zbori. Ob polaganju vencev bo prav gotovo zanimivo tudi polaganje venca iz letala, ki ga bo poslalo mariborsko letalsko društvo. Na sporedu bo še veliko strelsko tekmovalstvo, ki se ga bo udeležilo okrog tri sto strelcev.

V popoldanskih urah se bo na prelepem delu Pohorja pod vrhom Rogle začelo veliko ljudsko slavlje in tudi za ta del sporeda so prireditelji dobro poskrbeli. Svečanosti slavlja se bodo udeležili vsi nekdanji borci, ki so sodelovali v bojih na Pohorju od začetka do konca NOV, med njimi bodo tudi najvidnejši predstavniki slovenskega političnega življenja in ljudske oblasti. Vse kaže, da res nihče ne bo 3. julija zamudil partizanskega pohoda na Pohorje in spomini, ki bodo zaživeli sredi pohorskih gozdov na davne, a nepozabne dneve naše revolucionarne preteklosti, bodo marsikoga znova prevzeli in mlajši rod, ki bo ob tej priložnosti začutil in spoznal drobce naše velike preteklosti, bo navdušen ob srečanju z legendarnimi junaki resničnih pohorskih bajk.

H. S.

### VREME V NASLEDNJIH DNEH

Približno od 26. junija nestalno s pogostimi nevihtnimi padavinami. Pozneje tudi občutna ohladitev. Nekako od 27. junija dalje pretežno jasno in kasneje močna vročina. Obenem z vročino znova pogoste krajevne nevihte.

OBČINSKI ODBOR ZVEZE BORCEV V SLOV. KONJICAH VABI VSE BORCE XIV. DIVIZIJE IN VSE DRUGE BORCE, KI SO SE MED NARODNOOSVOBODILNO BORBO ZADRŽEVALI NA POHORJU, DA SE UDELEŽIJO VELIKE SVEČANOSTI NA ROGLI, KI BO 3. JULIJA LETOS. SVE-

CANOST BO ZDRUŽENA Z ODKRITJEM PETIH SPOMENIKOV PADLIM BORCEM NA POHORJU IN Z VELIKIM PARTIZANSKIM SREČANJEM IN BOGATIM KULTURNOPROSVETNIM PROGRAMOM. VABLJENI TUDI VSI DRUGI.



Vrata so se še zadnjikrat v šolskem letu na stečaj odprla. Od tu vodi pot v »prosto«<sup>a</sup> in počitnice, težko pričakovane in zaslužene. Nekateri jih bodo preživeli doma, drugi v kaki koloniji; ob vodi, na morju, kjerkoli. Sonce in zrak, družabne igre in brezskrbnost — vse to jim bo naposled vilo moči in poleta, da se bodo v prihodnjem šolskem letu še z večjo vnemo in zadovoljstvom lotili dela.



# Občinski ljudski odbor — edini oblastveni organ na svojem območju

S SEJE OKRAJNEGA LJUDSKEGA ODBORA V CELJU

Pod vodstvom predsednika RIKA JERMANA je bila v torek dopoldne skupna seja obeh zborov Okrajnega ljudskega odbora v Celju. To je bila tudi zadnja redna seja pred nastopom poletnega obdobja, ki bo trajalo naslednja dva meseca, to je julija in avgusta.

Na začetku dela so člani zbora proizvajalcev potrdili mandat novoizvoljenega odbornika tega zbora KARLA ADRINEKA pri nadomestnih volitvah v Sentjurju pri Celju. Zatem pa je predsednik Riko Jerman poročal o delovanju svetov okrajnega ljudskega odbora, zlasti pa se o odnosih med okrajnim ter občinskimi ljudskimi odbori. Komunalni sistem, predvsem pa že skoraj triletno delovanje večjih občin v celjskem okraju, zahtevata tudi določene spremembe v delu svetov, ter prav tako v odnosih med okrajnim ljudskim odborom kot skupnostjo komun ter občinskimi ljudskimi odbori. Tu ne gre toliko za organizacijske spremembe, kot bolj za spremembe družbeno političnega značaja. Gre pa tudi za uveljavitev osnovnega načela, da je občinski ljudski odbor edini oblastveni organ na svojem območju.

Reševanja tega problema se je Okrajni ljudski odbor lotil z največjo resnostjo in željo, da se v skladu s splošnimi težnjami naše družbene skupnosti še dalje krepi in razvija politični sistem socialistične demokracije, ki mu daje osnovno obelježje prav komunalni razvoj s široko razvitim družbenim upravljanjem. In prav zaradi tega zasluži pobuda ljudskega odbora za celjski okraj veliko priznanje.

V nadaljevanju zasedanja je tajnik Okrajnega ljudskega odbora tov. SELIH govoril o delu upravnih organov pri okrajnem ter občinskih ljudskih odbori.

Ko je analiziral zasedbo delovnih mest pri okrajnem ljudskem odboru, je omenil, da le-ta glede na strokovno šolsko izobrazbo uslužbencev ni najbolj zadovoljiva, saj jim primanjkuje kar 32 uslužbencev z visoko ali višjo izobrazbo ter devet s srednjo. Seveda pa to ne pomeni, da je toliko delovnih mest nezasedenih. Dosti slabši pa je v tem oziru položaj pri občinskih ljudskih odbori, kjer ima od 528 uslužbencev le 6,4 % visoko in višjo izobrazbo; potrebovali pa bi jih še najmanj petkrat toliko.

Lani je okrajni ljudski odbor rešil nad 15.000 zadev, občinski ljudski odbori pa 68.182. Kot vse kaže se bo število rešenih zadev v letošnjem letu še povečalo. Tudi število, da je bilo lani vloženih le 2,9 % pritožb na rešenja, kaže, da je zakonitost v upravnem postopku dosegla zadovoljiv nivo. Zboljšala pa se je tudi ekspeditivnost, saj je bilo rešenih kar 91 % vseh zadev. Mimo tega pa so ljudski odbori rešili še nad

50.000 zadev izven upravnega postopka. Vse te številke in druga dejstva govorijo, da je delo upravnih organov pri ljudskih odbori zadovoljivo. Izredna prizadevnost uslužbencev pa se kaže v želji po čim večjem strokovnem izobraževanju in seve po prirejanju in obiskovanju najrazličnejših tečajev, seminarjev, šol in podobno. Želja po zboljšanju strokovnega sestava uslužbencev pa se uveljavlja še v štipendiranju. Samo okrajni ljudski odbor štipendira 130 študentov, precejšnje število pa tudi ljudski odbori občin itd. Končno je tov. Selih poudaril, da bo treba v mnogih primerih, kot so Zalec, Mozirje in še ponekod drugod, urediti vprašanje delovnih prostorov, saj so pisarne in uradi ljudskih odborov čistokrat preveč raztreseni, na drugi strani pa skromni prostori preveč natrpani. Vse to seveda vpliva na kvaliteto in ekspeditivnost dela. Več pozornosti pa bo treba posvetiti še tehnični opremljenosti ljudskih odborov. M. B.

## Uspeli poskusi V ŽELEZARNI ŠTORE

V Štoreh se je v zadnjih letih marsikaj spremenilo. Ne le elektroplavž, novi proizvodni obrati... v novih delovnih pogojih nastaja tudi nov človek. Zda pa so obvestili javnost o poskusih, ki so jih napravili v elektroplavžu in ki znova potrjujejo hotenje tamšnjega človeka — naprej v proizvodnji.

Poskus toplotna niklonosne rude iz Makedonije je pokazal izredne uspehe tako v proizvodnji, kot v kvaliteti pridobljenega železa. Dne 19. junija, je v razgo-

voru dejal obratovodja elektroplavža inž. Milko Stare, pa smo začeli s poskusi toplotne rude na osnovi polkoka iz lignita rudnika Kreke. Poskusi, ki trajajo že tri dni, so preseglji vsa pričakovanja. Kvaliteta železa, pridobljenega s polkokom, je povsem enaka oni, pridobljenega na bazi uvoženega metalurškega koksa. Isto lahko trdimo tudi za storilnost peči. Poskusi se nadaljujejo in prehajajo v drugo fazo — v proizvodnjo železa iz makedonskih samozitnih rud.

Na osnovi dosedanjih izkušenj je jasno, da prvi uspehi odpirajo hudo važno vprašanje in zahtevo: postaviti bo treba ustrezne koksarne za pridobivanje polkoka iz domačih rjavih in lignitnih premogov. S tem bi se vsa električna metalurgija in deloma tudi kemična industrija preusmerila na uporabo tako pridobljenega polkoka. Na ta način bi prihranili velike vsote deviznih dinarjev, zraven tega pa bi proizvodnja postala neodvisna od uvoza.

## PREDLOG

Na pokongresni konferenci občinske organizacije SZDL v Mozirju je v razpravi spregovoril tudi tov. Edi Herman, ki je med drugim dejal, da se je v preteklosti premalo razvijal stik med občinskim zborom proizvajalcev ter organi delavskega samoupravljanja v podjetjih. Tu in tam so se na zbor proizvajalcev obrnili le v primerih, ko je v podjetju že nekaj »zaškripalo« in ko je bilo treba že »gasiti«. Poleg tega se je zbor proizvajalcev premalo zanimal za važna ekonomska vprašanja gospodarskih organizacij. To je imelo za posledico, da je zbor proizvajalcev včasih prepozno obravnaval nekatere pereče probleme. Zato naj bi zbor proizvajalcev stalno spremljal in analiziral delo gospodarskih organizacij, ne pa šele takrat, ko je treba rane že celiti.

-mb

### KRAJEVNIM IN OBČINSKIM PRAZNIKOM VEC POUČARKA

Na zadnjem plenumu Okrajnega odbora Zveze borcev, ki je bil nedavno v Celju, so med drugim govorili tudi o tem, kako ponekod pripravljajo krajevne in občinske praznike. Te praznike praznujejo prebivalci v spomin na kak zelo važen dogodek iz NOB, vendar v nekaterih krajih ta praznik ne pripravijo dovolj skrbno. Dosej so organizacijo praznovanja po navadi prepustili le organizaciji Zveze borcev. Ker pa je to pomemben praznik vseh prebivalcev kraja ali občine, bi morale v teh pripravah sodelovati vse družbene organizacije, ki bi naj ob taki priliki mobilizirale čim več prebivalcev v razne dejavnosti. Glavni pobudnik, da bodo ti prazniki čim bolj svečano pripravljani, naj bi bila organizacija Socialistične zveze, medtem ko bi naj organizacija Zveze borcev sprejela le določene naloge.

T. O.

## V zadnjem tednu po domovini

Petek, 17. junija

V RUSAH so izročili namenu novo avtomatsko telefonsko centralo tipa Crosshat, ki je povezala ruško telefonsko omrežje z mariborskim brez posredovanja medkrajne centrale.

Sobota, 18. junija

V LJUBLJANI je bil občni zbor Društva novinarjev Slovenije, na katerem so veliko govorili o vlogi tiska in radija, zlasti pa o novinarstvu kot javnih družbenih delavcev.

Nedelja, 19. junija

OB SLOVENSKEM ZAKLJUČKU sedmega zleta »Brazstva in enotnosti« v Novem mestu je na veliki športni manifestaciji nastopilo nad osem tisoč mladih ljudi. Ob slavnostni otvoritvi zleta pa je govoril tudi njegov pokrovitelj tov. Aleksander Rankovič.

Ponedeljek, 20. junija

V LJUBLJANI se je začela četrtja konferenca mikrobiologov Jugoslavije. Na konferenco je prišlo 270 strokovnjakov iz vse države. Pripravili pa so 70 referatov, ki se nanašajo na najvažnejše probleme mikrobiologije.

Torek, 21. junija

V BEOGRADU so odprli razstavo kemične industrije. Na njej sodeluje 515 podjetij, od tega 435 domaćih. Med samostojnimi razstavljalci je tudi kolektiv celjskega »Acrac«.

Sreda, 22. junija

V Sloveniji bodo prvič v državi uporabili radar v obrambi posevkov pred točo. Ta radar naj bi sprva branil soline v Piranu pred točo.

### V MOZIRJU SE PRIPRAVLJAJO NA OTVORITEV

## Šmihelske ceste

V počastitev dneva borcev se v Mozirju že dje časa pripravljajo na otvoritev šmihelske ceste. Slavnostna otvoritev bo v nedeljo, 3. julija. Medtem ko bo prva slovesnost že v Mozirju pri odcepu šmihelske ceste, bodo slavnost nadaljevali in končali v Šmihelu.

# Pokongresna konferenca občinske organizacije Socialistične zveze v Mozirju

(Nadaljevanje s 1. strani)

niso preveč zavzele za njihovo uveljavitev.

V kolikor se lahko ponašajo, da so organizacije SZDL našle hvalno delovno področje pri socialistični preobrazbi vasi, pri spodbujanju za povečanje kmetijske proizvodnje in utrjevanje novih odnosov na vasi, pa to ne velja za sodelovanje med delovnimi kolektivi industrijskih podjetij in najbolj množično politično organizacijo. Socialistična zveza še ni našla stikov in povezave z organi delavskega samoupravljanja. Ta ugotovitev nalaga politični organizaciji pa tudi organom samoupravljanja dovolj konkretno nalogo.

Ce bi na enak način kot poročilo tov. Kozarja strnili še razpravo in izluščili iz nje nekatere bistvene elemente, potem ne moremo prezreti priporočila, po katerem naj bi člani občinskega zbora proizvajalcev delali tudi v krajevnih odborih. Tako bi ustvarili pristen stik med kolektivom in življenjem na terenu. Za razvoj turizma ima Zgornja Savinja dolina skoraj neomejene možnosti. Treba pa bo ustvariti še nekaj osnovnih pogojev za hitrejši razvoj. To velja tako za razširitev in obnovo gostinskih kapacitet, kot tudi za ureditev nekaterih komunalnih naprav.

V razpravi je spregovoril tudi tov. Marolt. Potem, ko je ocenil delo petega kongresa SZDL Jugoslavije, je opozoril tudi na nekatere

## Skrb za grobove padlih borcev

Na zadnjem plenumu Okrajnega odbora Zveze borcev so poudarili tudi potrebo, da bi grobove padlih borcev čim prej uredili. Dosej je sicer že dosti grobišč urejenih, saj je v okraju postavljeno 52 spomenikov, 124 spominskih plošč ter 52 kamnov. Vendar je še 77 grobišč, ki niso spomeniško urejena. Razen tega se še vedno najdejo novi grobovi padlih partizanov; še ni dolgo tega, ko so ob neki priliki v Savinjski dolini odkrili grobišče dvajdesetih padlih borcev.

Na plenumu so menili, da bi morale občine skrbeti za ureditev grobišč, skladno z zakonitimi določili. Vsekakor bodo morali občinski odbori skrbeti, da bodo prekopali in uredili grobove padlih borcev, čeprav trenutno jih spomeniško morada ne bodo mogli še urediti. Zaželeno bi bilo, da bi občine vodile tudi točno evidenco grobišč, grobišča pa naj bi spomeniško uredili vsaj do prihodnjega leta, ko bomo praznovali 20-letnico vstaje.

# Občni zbori

ZRCALO AKTIVNOSTI SINDIKALNIH IN VSEH POLITIČNIH ORGANIZACIJ

RAZGOVOR S PREDSEDNIKOM OSS V CELJU JOZETOM JOSTOM

Pred kratkim so bili v celjskem okraju končani občni zbori občinskih sindikalnih svetov. Zato smo obiskali predsednika OSS Celje JOZETA JOSTA in ga prosili za razgovor.

Na vprašanje, kakšne so bile prave in kako so bili izvršeni občni zbori, je predsednik dejal, da so se občinske sindikalne vodstva nanje temeljito pripravila. Občni zbori so tudi potrdili velik korak naprej, ki so ga napravile sindikalne organizacije. Pa ne samo to, aktivnost sindikalnih organizacij, zlasti pa občinskih svetov, je bila dosežena ob tesnem sodelovanju vseh ostalih političnih forumov v občini.

Na občnih zbori so zelo veliko razpravljali o delovnih in življenjskih

rih tistih svetov, ki zajemajo industrijsko bolj razvita področja. V govorili o razvoju industrije, rekonstrukciji in nadalje, da pa so drugod tem problemom dodali še vprašanje kmetijstva, oziroma delo sindikalnih organizacij v podjetjih, kmetijskih združenjih in na kmetijskih gospodarskih darstvih.

V razpravah na nekaterih občnih zbori smo tudi videli, da so ljudje iz proizvodnje govorili ne le o problemih nagrajevanja, boljše organizacije dela, temveč tudi o odnosih med občno in gospodarsko organizacijo.

Ko pa je tovariš Josta govoril o kadrovskem vprašanju, je dejal, da so se tako pri sindikalnih podružnicah, kot pri občinskih svetih stvarila v mnogem spremenila. Razveseljujeva je ugotovitev, da so v nova sindikalna vodstva prišli v večji meri kot doslej mlajši ljudje, zlasti pa oni iz proizvodnje. Zraven tega je v teh odborih tudi več članov Zveze komunistov. Tak sestav daje zadostno jamstvo, da bodo novoizvoljena sindikalna vodstva uspešneje reševala probleme in naloge, ki stojijo pred njimi.

Na osnovi problematike, ki je bila obravnavana na občnih zbori sindikalnih podružnic in občinskih svetov, so nova vodstva sprejela tudi delovne programe za tekoče obdobje, v katerih stoji na prvem mestu skrb za razširitev ekološkega nagrajevanja, zraven tega pa še skrb za delavce tako v pogledu njihovega strokovnega izpopolnjevanja, kot delovnih in življenjskih pogojev.

Minuli občni zbori občinskih sindikalnih svetov, je dejal na koncu razgovora tovariš predsednik, so pokazali na veliko dejavnost sindikalnih organizacij, bili so zrcalo aktivnosti in izvrševanja nalog, ki jih ni bilo malo. Zraven tega pa so tudi jasno začrtali pot prihodnjega dela.



## POGLED PO SVETU

Kje so že časi, ko je abbé de Saint-Pierre napisal svoj Načrt o večnem miru. Svet in ljudje imajo danes drugačne duhovne obraze, eno pa je ostalo kakor takrat. Znameniti abbé je imel eno samo strast — razum, in je prav zato brede iz zmote v zmo-to, kakor pravi Jean Jacques Rousseau. Ljudi ni jemal takšne, kakršni so in kakršni bodo. Ljudje so podvrženi strastem, kakor so bili. Postavim, nekaj takih dogodkov v preteklem tednu, ki to izpričujejo.

Ameriška politika na Daljnem Vzhodu je podvržena strastem prestiža in nečimrnosti. Zato ni nič čudnega, če je na Japonskem doživela hud poraz, Angleži pravijo, da najhujši po vojni. Še 14. junija je Eisenhower menil priti na Japonsko, da potrdi nenaravno zvezo med ZDA in Japonsko na temelju omejene ideološke gonje proti »mednarodnemu komunizmu« in posveti vojaška oporišča za boj proti SZ, LR Kitajski in socialnemu napredku sploh. Socialisti in druge napredne struje so Kišiju spodrezale niti, ki ga vežejo z množicami. Oprl se je na vojsko in policaje, toda na bajonetih ni prijetno sedeti. Ameriški delegat Hagerty je moral pred japonskimi študenti bežati v helikopter, nato pa s posebnim vojaškim letalom v New York, Kiši pa je moral 16. junija odpovedati Eisenhowerju obisk, češ da ne more jamčiti za varnost predsednika največje sile na svetu, 6 milijonov japonskih delavcev in nameščencev je zagrozilo s splošno stavko zoper ameriški obisk. V resnici politični, psihološki in propagandni poraz, kakršnega zlepa ne pomni zgodovina. Da bi bila reziža tega dramatičnega dogodka močnejša, so Kitajci odprli topovski ogenj na Kvevoj, kot demonstracijo zoper Eisenhowerja, ki je obiskal Filipine, Formozo in Seul. Ni čuda, če se je Zorin v Zenevi na razorožitveni seji obregnil na te Eisenhowerjeve obiske in ponovno očital ZDA, da bi rade kontrolo brez razorožitve, z enim samim ciljem, da bi si bile na jasnem glede sovjetskih raketnih oporišč.

Medtem je sovjetska vesoljska ladja obplula Zemljo 88-krat in napravila 30 milijonov kilome-

trov dolgo pot. Brazilski laburisti imajo prav, ko svetujejo Amerikancem revizijo daljnovožne politike, predvsem pa to, naj ne ignorirajo več LR Kitajske. Ideološka omejenost »najbolj svobodne države« je tolikšna, da o svobodni ne more biti več govora. S tega stališča je zanimiva ameriška poslanica generalu Gurselu v Turčiji. Eisenhower izraža zadovoljstvo nad tem, da bo tudi novi režim podpiral SEATO in CENTO pakt, obenem pa svetuje, naj se ne razkriva privatno življenje prejšnjih oblastnikov — dolgoletnih predstavnikov svobodnega sveta na tako važni ameriški bazi, kot je Turčija. No, Menderes in njegova klika se bo, tako obetajo, zagovarjala pred sodiščem zaradi kršitve ustave, strahovalnega režima, korupcije in zaradi svojih odnosov do sodstva.

Na drugi strani se pripravljajo Hruščev, da obišče Kubo. Ta je prav tako blizu ZDA kot Formoza za Kitajski. Podoba je, da gre za velike stvari, kajti delavske patrulje Fidela Castra so zasedle rafinerije, ki niso hotele prevzeti sovjetske nafte. V obeh blokih so na delu sile, ki niso za pomirjenje sveta, ki računajo z vojaškim poračunavanjem zadev, ki so se spletile na svetu. Jasno mirno poslanico z Brionov, kjer sta sedla za posvetovalno mizo nad predsednik Tito in predsednik ZAR, je okreplil tudi glas z druge afriške konference neodvisnih zamorskih držav. Te konference so se poleg enajstih že neodvisnih afriških držav udeležile še Kongo, Somalija, Nigerija, Madagaskar, Federacija Mali in Sierra Leone, torej zastopniki 100 milijonov Afričanov. Odmevu te konference se je kot diskord pridružil novi de Gaullov poziv alžirski osvobodilni fronti, naj pride na pogajanja v Pariz. Podoba pa je, da se Alžirji boje Danajcev, tudi če prinašajo darove, kakor v davnih homerskih dneh.

Mnogo je bilo besedi zaradi Eichmanna, enega največjih nemških vojnišč zločincev. Argentina ga terja nazaj, nemški socialni demokrati bi ga radi spravili pred nemški tribunal. Izraelski diplomati pa so napregli vse sile, da te poskuse spodbijejo že vnaprej. Izrael je edini moralno upravičen, da Eichmannu sodi, Argentina pa ni nič kaj solidna, če se razkriva ne samo kot masovni azil evropskih vojnišč zločincev, marveč tudi kot njihov patron. Primer Eichmann je odmeval tudi v Nemčiji. Tudi tu so zaprli nekaj nacistov, ki so v miru uživali svoje pokojnine, zaplenili so premoženje Hitlerjevega namestnika Bormanna in Franciji so plačali 25 milijonov dolarjev za žrtve nacizma, nekaj manj pa Danski in Norveški. Volku spokorniku je torej spet ušlo nekaj solz.

T. O.

## Težišče dela je v občini

V sredo dopoldne je bila pokongresna konferenca občinske organizacije SZDL v Sentjurju pri Celju. Med gosti so se uspešno srečanja političnih delavcev udeležili sekretar Okrajnega odbora SZDL STANE SOTLAR, ljudski poslanec IVAN KOVAČIČ EFENKA, predsednik Občinskega odbora SZDL v Slovenskih Konjicah GUIDO MRAZ in drugi.

V prvem delu konference so bili trije referati. Tako je predsednik Občinskega odbora SZDL FRANKA BOGATAJ govorila o pomenu petega kongresa SZDL Jugoslavije in o nekaterih konkretnih nalogah, ki jih bo treba v smislu kongresnih zaključkov osvojiti v praksi. Nadalje je predsednik občinskega zbora proizvajalcev inž. NAJŽAR analiziral gospodarske uspehe in nekatere naloge v občini, končno pa je tov. VINKO JAGODIČ posredoval ne-

kaj misli iz programa in statuta SZDL Jugoslavije.

Na konferenci so jasno izstopale naloge, ki jih bo morala politična organizacija izvršiti tako pri krepitvi materialnih osnov, kakor pri nadaljnjem utrjevanju socialističnih družbenih odnosov. V tej zvezi so še posebej poudarili potrebo po nadaljnji krepitvi občinskega ljudskega odbora in njegovih organov. Nič manjše pozornosti niso posvetili vlogi krajevnih odborov. Na konferenci pa so se seznanili še z nekaterimi smernicami bodočega gospodarskega razvoja občine, zlasti kar tiče industrije in kmetijstva.

Končno so sprejeli sklepe, ki nakazujejo bodoče delo organizacije Socialistične zveze v Sentjurjski občini.

O konferenci bomo še poročali.

M. B.

## ŠPORT - ŠPORT - ŠPORT - ŠPORT

SPORTNE IGRE »ZICNE«. V počastitev 50-letnice obstoja podjetja ter na čast desetletne obletnice delavskih svetov je kolektiv celjske »Zicne« pripravil športne igre, na katerih so v skupnem ocenjevanju zmagali člani-sportniki železarne v Jesenic. V posameznih disciplinah pa so se na najboljša mesta uvrstila naslednja moštva: NOGOMET — 1. Klima, 2. Jesenice, 3. Zična, (Klima — 2. Zična, 3. Jesenice); 2.0. Jesenice — 2. Zična, 3. KEGELJANJE — 1. Elektro Celje, 2. Jesenice, 3. Tovarna emajlirane posode, 4. Oddelek za notranje zadeve, STRELJANJE — 1. Tempo, 2. Jesenice, 3. Zična, NAMIZNI TENIS — 1. Jesenice, 2. Celjski tisk, 3. Ingrad. Poleg teh iger je bil še dvoboj mestnih sindikalnih reprezentanc Celja in Jesenice v namiznem tenisu. Zmagali so gostje s 5:0.

ROKOMET. Rokometni Celja so v soboto gostovali v Trbovljah, kjer so se pomerili s tamšnjim Rudarjem. Po izenačeni igri v prvem polčasu, so Celjani v drugem vendarle klonili bolj rutiniranemu nasprotniku. Rezultat 16:12, polčas 7:7. Celjani so imeli najboljše moči v Goršici. Rajeju in Smeduži. — Ta tekma je Celjanom služila kot priprava za bližnji kvalifikacijski turnir za vstop v

slovensko ligo. Tekmovanje bo v nedeljo v Celju; nastopila pa bodo moštva Slovenjegra Grada, Murske Sobote, Crnomlja in Celja.

SAH. Konec preteklega tedna se je končalo okrajno prvenstvo mladincev v Sahu. Zmagal je Pešec iz Celja, ki je premagal vse svoje nasprotnike. S tem si je pridobil tudi pravico do sodelovanja na republikanskem mladinskem prvenstvu. Sledijo: Ojstrek in Kovačič 4 in pol, Lipnik in Kunc 3, Lubej 2 in pol, Drož 2 in Dreslin 1 točka.

V Velenju se prično pripravljajo na rudarski praznik, 3. julij. Za uvod rudarskega tedna bo v nedeljo Avto-moto društvo Velenje priredilo hitrostne dirke. Vse teden bo več prireditev. Tako bo 2. julija pevski koncert mo-Poleg tega bo promenadni koncert godbe na pihala in še več športnih prireditev. Osrednje praznovanje bo 3. julija dopoldne s paradno rudarjev in programom.



PLENUM OSS V CELJU

# Sindikalne podružnice ne smejo biti INVALIDI SO NAJUČINKOVITEJŠE OPOZORIL

Pred dnevi je v Celju zasedal plenum Okrajnega sindikalnega sveta, ki so se ga razen članov plenuma udeležili tudi predsedniki občinskih odborov SZDL. Razpravljali so o rezultatih analize zaključnih računov gospodarskih podjetij in o uspehu tedna varnosti v celjskem okraju.

Predsednik Okrajnega sindikalnega sveta, tov. Jože Jošt je opozoril člane plenuma, da v večini podjetij lastnih sredstev še niso namensko razporedili, temveč so jih pustili kot nerazporejena sredstva. To je do neke mere spričo težavnosti situacije z obratnimi krediti razumljivo. Mnogo podjetij je namreč svoja lastna sredstva angažiralo v te namene. Vendar morajo sindikati raztrajati, da se bodo pozneje ta sredstva porabljala v tiste namene, za katere so jih predvideli delavski sveti ob obravnavanju zaključnih računov. Iz izkušenj vemo, je poudaril tovariš Jošt, da se lahko nerazporejena sredstva manjšajo tako dolgo, da na koncu ostane bore malo. Zlasti je to škodljivo, če se ta sredstva po malem porabijo za manj pomembne in nepotrebne nabave.

V razpravi so udeleženci plenuma sprožili tudi problem rušenja razmerja med skladi in osebnimi dohodki. Res je, da se nihče od zunaj več ne more vmešavati v zadeve podjetja, hkrati pa je tudi res, da primeri zmanjševanja skladov zato, da bi v podjetju na silo pridobili več sredstev za osebne dohodke, ne more biti sindikatom nepomembna zadeva in da do teh primerov, ki jih je v celjskem okraju žal kar precej, sindikalne podružnice ne smejo biti ravnodušne. Ta problem je ob poostreni kreditni politiki še bolj pereč. Kajti gotovo je, da si podjetje, ki si namenoma ne ustvarja lastna sredstva (bodisi v posebnih ali v skladu obratnih sredstev), samo žaga vejo, na kateri sedi.

Nato je tovariš Franc Kleč poročal o uspehu tedna varnosti v celjskem okraju. Dejal je, da je akcija vsekakor uspela, in sicer zato, ker tokrat ni bila zasnovana

Po poročilu tovariša Kleča se je razvila živahna razprava. Značilna in interesantna misel, ki so jo dalj časa obravnavali, je vprašanje nagrajevanja delavcev, ki se vse leto pri delu ne poškodujejo. Plenum je zavzel do takega nagrajevanja odklonilno stališče. Najprej ljudje delajo na različnih delovnih mestih — na takih, kjer se delavci lažje in kjer se težje poškodujejo — razen tega delavci, ki so prisiljeni stanovati tudi po več ur hoda od tovarne razumljivo pridejo na delovno mesto izmučeni. Tudi oni se brez svoje krivde prej ponesrečijo, kot oni, ki so bili srečni in so med prvimi dobili stanovanje v bližini tovarne. Razlogov, ki govorijo v prid temu stališču, je več, verjetno najmočnejši pa je še ta, da bi bilo treba nagraditi prej odgovorno osebo, ki je pomagala z boljšimi organizacijskimi metodami in podobno, kaznovati pa one voditelje v proizvodnji, ki za zaščito svojih delavcev na delovnem mestu niso ničesar naredili.

-mi



## Celjska podjetja v Beogradu

V Beogradu je v prostorih sejnišča pred dnevi zaključena razstava obrti. Na razstavi so sodelovala tudi celjska podjetja, med njimi je celjska Zlatarna dobila

zlato medaljo za svoje izdelke. To je še zlasti pomembno, ker je ta razstava imela mednarodno obeležje in je na njej sodelovalo okoli 200 tujih obrtnih podjetij.

Največjo pozornost pa je vzbudil jugoslovanski festival mode, ki so ga pripravili v okviru mednarodne razstave obrti. Gledalci so prikazali kar 388 različnih modelov, festival jugoslovanske mode pa si je ogledalo preko 40.000 gledalcev.

Nekaj dni po zaključku razstave obrti, so v beograjskem sejnišču odprli tretjo mednarodno razstavo kemične industrije, na kateri sodelujejo tudi celjska podjetja »Aeros«, »Etol« in Tovarna organskih barvil. Prireditelji so tokrat v okviru sejma pripravili 10 strokovnih seminarjev, na katerih bodo govorili ugledni strokovnjaki kemične stroke. Med drugimi bo na posvetovanjih govoril tudi direktor Tovarne organskih barvil ing. Janko Štrukelj, in sicer o strokovni praksi študentov in dijakov srednjih šol kemične stroke v podjetjih.

## Pričakovani ali nepričakovani uspehi

O samopostrežni trgovini v Celju, ki je prva v Sloveniji, so mnogi govorili, še predno so jo dogradili. Mnogo je bilo pomislekov, mnogo predsodkov in še več pesimizma. Tedaj so ji mnogi obetali tudi kratko življenje. Zgodilo pa se je drugače. Samopostrežna trgovina je že v kratkem času zabeležila take uspehe in tak vzpon, da ga v takih meri še zagovorniki ustanovitve samopostrežne trgovine v Celju niso pričakovali. Dobro se še spominjam razprav predno je zadeva došla do stekla. Tudi podpredsednik občinskega ljudskega odbora Beno Krivec in tajnik zbornice Risto Gajšek, ki sta se za ustanovitev samopostrežne trgovine najbolj ogrevala in tudi največ pripomogla, da je zamisel prodrla, sta tedaj bila precej previdna in pozorna. Računali so zaradi posebnosti, ki si navadno v življenju težavno utirajo pot, na začetne težave.

Ta novost pa si je v Celju na mah osvojila večino potrošnikov. Rezultati poslovanja samopostrežne trgovine prvih štirih mesecev letos to trditve zgovorno potrjujejo, hkrati pa da zgornja meja še ni dosežena; se pravi, da nas bodo številke o prometu in številu kupcev v samopostrežni trgovini še presenečale. Tako je bilo v januarju 28.600 kupcev, v februarju 36.800 kupcev, v marcu 39.200 kupcev in v aprilu že 46.000 kupcev v samopostrežni trgovini. Temu primerno je raste tudi promet, ki doseže dnevno zanimivo vsoto — preko milijon in pol dinarjev. To so gola dejstva, ki pa dejansko najbolj pričajo, kako umestna in pravilna je bila odločitev, da v Celju zgradimo samopostrežno trgovino. Istočasno pa te številke tudi potrjujejo zahtevo po gradnji novih samopostrežnih trgovin. In sicer že iz ekonomskih razlogov, zraven pa odpade nepotrebno čakanje v klasični trgovini in podobne nevšečnosti.

Zanimivo je tudi, kaj povedo številke o tolikokrat obravnavanem problemu tatvin, ki bi naj baje uničile samopostrežno trgovino. Resnica je takaj v celjski samopostrežni trgovini so doslej ujeli 145 nepoštenih strank, ki bi skupaj odnesle le za okoli 30 tisoč dinarjev blaga. Kalo in kraje skupaj v samopostrežni trgovini pa v tem času znašajo le 0,36 odstotka prometa, kar je daleč izpod povprečja izgub v klasičnih trgovinah. Posebej pa še, če upoštevamo, da v samopostrežni prodajajo tudi zelenjavo, kjer je razumljivo več krala.

To so le številke, in sicer dokaj zgovorne!

M. Iršič

## KOMISIJA ZA USLUŽBENSKE ZADEVE PRI OKRAJNEM LJUDSKEM ODBORU CELJE

razpisuje

naslednja delovna mesta:

### 1. REFERENTA

za zaposlovanje invalidov v Posredovalnici za delo OLO Celje. Pogoji: srednja strokovna izobrazba in zaželena praksa v tem poslovanju.

### 2. PISARNIŠKEGA USLUŽBENCA

v glavni pisarni. Pogoji: nižja ali srednja strokovna izobrazba.

### 3. STROJEPISKO

v strojepisnici. Pogoji: strojepisna III, II, I. b ali I. a razr.

Interesenti naj vložijo pismene ponudbe z navedbo kvalifikacije in dosedanje zaposlitve v 15 dneh po objavi na urad tajnika pri Okrajnem ljudskem odboru Celje.

## Na skrajnem robu mesta, a vendar...

DO 1. JULIJA BO OBNOVLJENA ŠE ENA OPEKARNA V CELJSKEM OKRAJU — V »LJUBEČNI« IMAJO SE VELIKE NACRTE — NI NUJNO, DA SO OPEKARNE OBRATI SEZONSKEGA ZNAČAJA — POUČENJE NA SKRBI ZA LJUDI

Opekarna Ljubečna je dejansko sestavljena iz dveh samostojnih opekarn — v Ljubečni in v Bukovčlaku. Obe pa sta spričo izredne kvalitete gline, ki omogoča proizvodnjo opeke z visoko

nosilnostjo, pomembne za vso Jugoslavijo. Njihov najbolj znan proizvod je radialna opeka, ki jo gradbeniki uporabljajo za tovarniške dimnike in ki mora biti posebno trdna. Zlasti tedaj, kadar

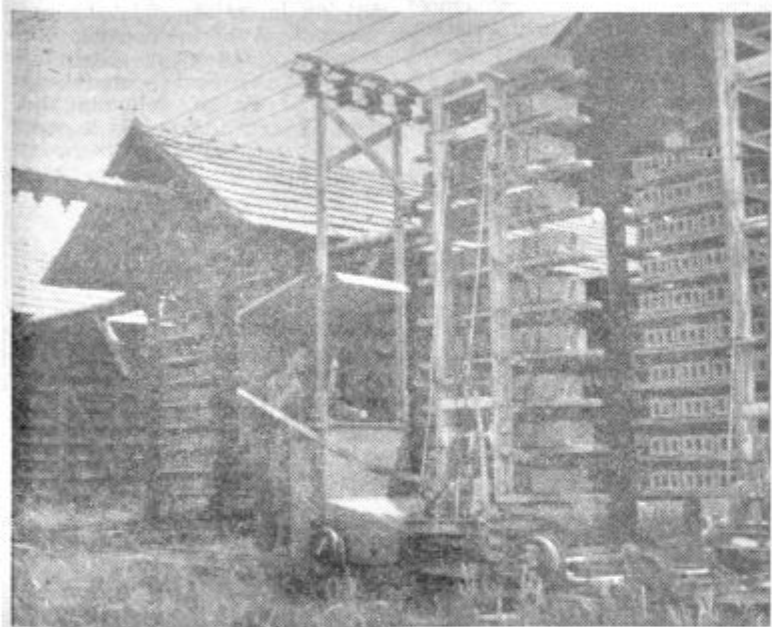
gradijo zelo visoke dimnike. Opekarna pa proizvaja še en poseben proizvod — opeko za montažne stropove, modela Monta 12 in Monta 13. Ta opeka je zelo priprava za montažne stropove, hkrati pa je cenena. Zanimivo pa je, da se za njihove izdelke posebno zanimajo v sosednjih republikah, medtem ko domači projektanti raje pri načrtu predvidijo »Rapid« opeko, ki jo opekarna izdeluje po avstrijski licenci in za katero obstajajo vsi potrebni statični izračuni že na vsakem reklamnem letaku. Torej tipičen primer iskanja najlažje poti, čeprav ta ni najcenejša.

Spričo tega, da so izdelki te opekarn zelo iskani na tržišču in da dejansko nikoli ne morejo pokriti vseh potreb, so že 1956 l. zasnovali načrt o rekonstrukciji obeh opekarn podjetja. Najprej so začeli urejati opekarno v Bukovčlaku. Obnova tega obrata bo končana do 1. julija, ko bo slavnostna otvoritev. Rekonstrukcija opekarn v Bukovčlaku je veljala okoli 50 milijonov. Vendar se bodo vložena sredstva hitro povrnila, saj so z montažo sodobnih sušilnih peči dejansko v tem obratu odpravili sezonski značaj obratovanja. Ta opekarna ni več neposredno navezana na sončne in tople dneve. Istočasno pa se bo proizvodnja obrata povečala kar za 100 odstotkov.

V drugi etapi bodo rekonstruirali obrat v Ljubečni. Ta investicija bo še bolj pomembna, saj bodo povečali proizvodnjo tega obrata kar za 150 %. Za rekonstrukcijo bodo porabili okoli 150 milijonov dinarjev. Trenutno je nekaj težav zaradi sredstev, vendar sodijo, da bodo s primerno kooperacijo tudi ta problem rešili. S to rekonstrukcijo bi namreč ogromno pridobili, olajšali pa bi si tudi nadaljnjo razvojno pot.

Zanimiva je namreč ugotovitev, da v tem podjetju težijo za polavtomatizacijo proizvodnega postopka. In sicer, imajo velik del notranjega transporta mehaniziran, začetna faza proizvodnje je enako mehanizirana; so pa vmesna mesta, kjer ljudje delajo pod težkimi pogoji. To nameravajo, seveda ne bo dalo, v naslednjem obdobju odpraviti. Saj je gotovo, da bo kolektiv, ljudje, ki v opekarni delajo, s tem največ pridobil.

M. I.



Posebno skrb posvečajo v obeh obratih opekarn Ljubečna mehanizaciji proizvodnje. Opečne enote so težke, v mokrem stanju še težje in za delavca je dejansko prava muka, če mora vseh osem ur z rokami in z lastno močjo prekladati opeko.

Zgornji posnetek prikazuje strojno prevažanje opeke od stikalnice do sedaj še primitivnih zračnih sušilnih naprav, spodnji pa Hedviko Gorjup pri ročnem nakladanju opeke na vozilo. Kom sem jo vprašal, če se ji delo zdi pretežko, ni vedela kaj bi povedala. Povedala pa je, da dnevno povprečno z rokami preloži preko 10 ton opeke! To je veliko, za deklo še posebno veliko. Zato je prizadevanje kolektiva, da bi večino del mehanizirali, še bolj pohvalno. To ni več samo skrb za proizvodnjo, temveč še v večji meri za ljudi. In tako je prav.



## TUDI V KONJICAH PEKARNA

Kot vse kaže, bodo v Slov. Konjicah kmalu odprli novo pekarno, ki so jo začeli graditi lani. Urediti bo treba še nekatera notranja dela, tako da bo v prihodnjih mesecih že pričela obratovati nova peč. Njena zmogljivost bo precej večja od dosedanje, ki je zlasti ob večjih praznikih le s težavo krila vse potrebe. Poleg tega bo urejena tudi nova, sodobna prodajalna, saj je sedanja bila za prodajo kruha neprimerna. Poleg Konjic to podjetje že sedaj zalaga s kruhom še Oplotnico, Tapanje in Stranice, računajo pa, da bodo v prihodnosti prodajo razširili še v nekatere druge okoliške kraje.



## Ob zaključku šolskega leta

Šolska vrata so se zaprla; 15. junija za dijake gimnazij, 20. pa še za učence osnovnih šol. Kakor za vsa leta doslej, velja tudi za to leto neka splošna uniformirana resnica: tisti, ki so se bolj ali vsaj dovolj trudili, bodo imeli za plačilo lepše počitnice od onih, ki so si šolsko leto »podaljšali« za ta čas. Toda ne bi bilo prav, če bi letošnje šolsko leto sodili zgolj z vidikov doseženih uspehov in ne bi pri tem upoštevali novih idejnih vsebinskih metod, ki so, ali pa ponekod tudi niso, zavele v naše učilnice.

Nobenega dvoma ni, da je letošnje leto novi mejnik v nadaljnjem razvoju našega šolstva ter da pomeni šolska reforma (ne glede na to, da spriči objektivnih težav ni mogla v celoti in povsod enako prodrati) široko demokratičnijo v tistem smislu, po katerem naj šola postane odraz življenja in časa, v katerem živi. Približati šolo v stvarnost, istočasno pa omogočiti, da bo dostopna najširšim plastem državljanov — to je dvojje poglavitnih načel nove reforme od najnižjih pa do najvišjih izobraževalnih institucij. Pri tem bi bilo odveč, sklicevati se na večno formulo razvoja, po kateri sta duh dobe in njegova ustvarjalnost ter potrebe po prosvetljenih ljudeh v vzajemnem medsebojnem odnosu; samo po sebi umljivo je, da to, kar je veljalo nekoč, ne velja več tudi danes, da pa lahko še toliko manj velja v sistemu, katerega dialektika je v aktivizaciji tako fizičnih kakor duhovnih sil vsakega posameznika in vseh kot celote. Znanost in še posebej

znanje ne more biti več privilegij peščice posameznikov, zato je prav, da je našel pot do najvišje izobrazbe tako delavec kakor tisti, ki mu je pred tem edinemu bila odprta.

Novi zakon o osnovni šoli je v preteklem letu zajel zlasti prvih pet razredov osnovne šole, medtem ko so ga v šestih razredih izvajali le eksperimentalno in bo za osme razrede stopil v veljavo hkrati z novim učnim načrtom. Močno so se razmahnile tudi svobodne aktivnosti, tehnična vzgoja učencev ter dejavnost pionirskih šolskih zadrug; na vajenskih šolah so uvedli kot novi predmet družbeno ekonomsko vzgojo; odpravljeno so bili poopravni izpiti, v gimnaziji in strokovnih šolah pa uvedeni namesto dosedanje mature zaključni izpiti. Poleg tega je bila v tem letu posvečena vsa skrb razvoju razrednih, dijaških in šolskih skupnosti, ki dobivajo kot organi družbenega upravljanja vzgojno izobraževalnih ustanov vse večji in globlji pomen. V teku so nadalje priprave za reorganizacijo gimnazije, v katere učni načrt bo treba vključiti proizvodno delo, dijakom pa nuditi možnost usposabljanja za delo v javnih službah.

Ce prištevamo k vsemu temu še enakopravni razvoj šol za odrasle, ki so to leto dobile tudi enakopravni položaj z rednimi šolami, pa reforma visokošolskega študija, ustanovitve številnih višjih šol v Mariboru in Piranu ter nadaljnja prizadevanja v tej smeri, lahko upravičeno zapišemo, da je bilo leto 1960 na tem področju nadvse pomembno.

## Kipar Ivan Napotnik 1888 - 1960

Utrnila se je zvezda — ugasnilo je življenje! Življenje Ivana Napotnika — nestorja slovenskih kiparjev. Dom v Tičnici je osirotel. Mojster ne bo več hodil iz hiše v atelje. V delavnici sameva kiparjevo orodje, les, odbran za kiparske osnutke bo ostal brez duše. Ura v prijaznem kiparjevem domu se je zaustavila. Tičnica žaluje...



Komaj lani je Šoštanj praznoval 70-letnico rojstva in priredil odbrano razstavo njegovih del. V večjem obsegu je imela Narodna

galerija v Ljubljani retrospektivno razstavo Napotnikovih del. Ob tej priložnosti je mojster razkazal lastne umetnine in 50 letih bogate delavnosti.

Njegovi prešerni puti, cela galerija razposajenčkov in drobni kompozicij, vse njegovo delo je brez božajoče roke mojstra kot okamenelo. Ivan Napotnik je že zgodaj našel svojstven stil, ki je

tu, ne v Ljubljani. Vpisal se je na tedanjo strokovno obrtno šolo v Virantovi ulici. V treh letih je končal šolo z dobrim uspehom. Prof. Mys ga je napotil na Dunaj v atelje Franca Zeleznyja, kjer se je v kratkem času dobro seznanil z obdelavo lesa. Bil je sprejet na dunajsko akademijo, katero je v rednem času absolvirjal, nakar se je izpopolnjeval še tri leta v specialki. V času dunajskega bivanja je žel priznanje za razstavljenega dela. Ko ga je spoznal madžarski kipar Horvay, ga je pridobil za monumentalni kiparski koncept — delo za skupino Kosuthovega spomenika v Budimpešti. Tu je moral zamenjati kiparski plašč za vojaško suknjo ob začetku prve svetovne vojne. Na italijanski fronti je bil lažje ranjen, po končani vojni se je vrnil v domovino kot delni invalid. Invalidnost ga je poslej ovirala do kraja življenja in je hromela njegovo delavnost. Ves čas je preživljal v Šoštanju in njegovi okolici, s krajšimi preselidki v tujini. Napotnik je živel le svoji umetnosti, vnanji priznanj ni pričakoval. Naša ljudska oblast ga je v priznanju njegovih ustvaritev dvakrat odlikovala, 1950 z Redom za zasluge za narod II. stopnje, lani pa je prejel Red dela I. stopnje. Občinski ljudski odbor v Šoštanju ga je imenoval za častnega meščana z utemeljitvijo »v priznanje za zaslužen življenjsko delo na polju slovenske kiparske umetnosti«.

Težavno je orisati Napotnikovo umetnost v skopih besedah. Vse kar je ustvarjal, je prabito življenjsko, ženske in moške figure so pogojene v naši sredini, njegova plejada otročadi raste iz naše zemlje. Tujci lažje ugotovijo njegovo slovensko poreklo, mi sami smo toliko zrastle v danem okolju, dihamo Napotnikov zrak, da so nam njegova dela samoumevna, nemara je to dovoljni dokaz Napotnikovega originalnega dela, zasidranega sredi lastnega naroda.

Mojster Ivan Napotnik se je poslovil iz naše sredine — njegova bogata zapuščina je bodrilna in vedra, prehaja v zakladnico naših kulturnih spomenikov. Anton Stupica

## Dan šmarskih pionirjev

Morda v povojnih letih in tudi nikoli poprej ni bilo tako razgibanega življenja po šolah kot letos. Šolska reforma se prebujala v življenje, kar je opaziti tudi na kmečkem Šmarskem. Oni dan je predsednik šmarske občine, tovariš Joško Lojen priredil za predstavnik pionirskih odredov, ki so se vključili v veliko pionirsko tekmovalno, prisrčno sprejem. Iz 25 odredov so se sprejema ude-

ležili po trije najboljši pionirji, ki so predsedniku občine prikazali v sproščenem pogovoru vsaj obrise svojega prizadevanja in dela. Pristavski pionirji so v imenu vseh izročili tovarišu predsedniku tudi spominsko maketo svetle vsemirske rakete s simbolom velike rdeče zvezde, ki v simboličnem startnem položaju napoveduje zmagovito prihodnost socializma.



In kako sproščeno so govorili naši pionirji. Mladi zadrugniki iz Pristave, Podčetrčka, Rog. Slatine, Blistrice ob Sotli se že vplečujejo v življenje pravih zadrug. Takih je doslej samo še osem. Ponekod se še obotavljajo, v Kozjem, na Viršanju, čeprav že zorijo pogoji za ustanovitev zadrug.

ki jo morejo vzgojitelji s pravnim odnosom in razumevanjem sprostiti v nesluteno uspešno dejavnost. Tudi ceste so vedno polne, motorna vozila križarijo po njih vse bolj hitro, zato so se tudi naši pionirji z nenavadno energijo lotili učenja prometnih predpisov in doslej že na več kot 10 šolah opravili izpite in to z najboljšimi uspehi. Do zaključka šolskega leta bo tako opravilo več kot 1000 pionirjev na Šmarskem izpite za značko AMSJ.

Veliko tekmovalje bo zaključeno ob Dnevu republike. Pionirji so obljubili tovarišu predsedniku, da bodo z vsemi silami nadaljevali tekmovanje in ga častno tudi zaključili. —S

## Celjska delavska univerza v številkah

Kljub temu, da gre za mlado, organizacijsko neutrujeno ustanovo, ki nima dovolj trdnih izkušenj in se vrhu vsega bori še s finančnimi težavami, je celjska delavska univerza v prvem polletju obstoja opravila bogato, družbeno pomembno vlogo. Nglede na to, da analize dela še niso zaključene in številke neopopolne, so vendarle podatki konkretni in pričajo o razgibanosti na vseh področjih, na katere ta dejavnost sega.

Predvsem je delavska univerza v tem času pripravila vrsto seminarjev družbeno ekonomskega izobraževanja za člane delavskih svetov in upravnih odborov, in sicer 6, od tega 2 za predsednike industrijskih podjetij, 1 za upravljavce v gospodarstvu, 1 za mlade upravljavce v trgovini in 1 za vse člane delavskih svetov v Rudniku Laško. Nadalje je bilo 10 seminarjev za vodstva političnih in družbenih organizacij, ki so se ga udeležili v glavnem sindikalni funkcionarji in sekretarji tovarniških komitejev — skupaj 355 slušateljev.

Na področju strokovnega izobraževanja so bili 4 tečajji za pridobitev naziva visoke kvalifikacije — za kovinsko, elektro in lesno stroko ter 3 tečajji za pridobitev naziva kvalifikacije za kovinsko in elektro stroko. Poleg tega je delavska univerza priredila tečaj za 39 slušateljev, ki se bodo jeseni vpisali na univerzo; 3 seminarje za vodilne kadre v gospodarstvu, in sicer za direktorje gradbenih podjetij in vodje kadrovskih služb v gospodarskih organizacijah ter upravnikov v gostinskih podjetjih; nadalje 5 jezikovnih tečajev — 2 za nemški, 2 angleški in 1 za poljski jezik; ter dve šoli za starše.

V sodelovanju z občinskim komitejem ZKS je delavska univerza priredila 2 oddelka večerne politične šole za mlade komuniste, ki ju je obiskovalo skupaj 110 slušateljev.

Na vseh teh tečajih je sodelovalo 112 predavateljev — javnih političnih, družbenih in prosvetnih delavcev ter strokovnjakov iz kolektivov. Seminarjev se je udeležilo skupaj 1384 slušateljev, od tega 795 delavcev, 391 uslužbencev in 190 ostalih; največ v starosti od 25. do 40. leta.

Ce dodamo k vsemu temu še 96 predavanj s področij ideološko političnega dela, delavskega gibanja, ekonomike FLRJ, znanje politike, družbenega sistema in družbenega upravljanja, filozofije, pedagogike, zdravstva, tehnike, kmetijstva, naravoslovnih ved, potopisja in praktičnega življenja, ki se jih je udeležilo 3677 slušateljev, moremo zaključiti, da je celjska delavska univerza dovolj tehtno opravila prvo etapo v kvalititem, sistematičnem in načrtnem posredovanju izobrazbe našim delovnim ljudem. Pri tem je porabila le okrog 17 odstotkov sredstev iz proračuna, medtem ko je vsa druga sredstva ustvarila sama.

## Za konec-akademije

Ob zaključku šolskega leta so bile v soboto in nedeljo na vseh celjskih šolah svečanosti, združene z akademijami in telovadnimi nastopi. Na njih so učenci oziroma dijaki pokazali rezultate bogate in plodne šolske dejavnosti, ki so ji v teku leta posvetili vse svoje moči.

Lepi kulturni programi z recitacijami, pevskimi točkami in nastopi instrumentalistov; afirmacija fizičnih moči ob ubranih nastopih mladih telovadcev in ritmičnih vajah — vse to je znova potrdilo pravilna, uspešna, zlasti pa požrtvovalna prizadevanja naših prosvetnih delavcev-pedagogov, njih vsestransko skrb za zdrav razvoj mladega naraščaja.

V ponedeljek pa so bili po vseh celjskih šolah sestanki članov šolskih odborov, staršev in učiteljskih zborov, na katerih so govorili o vprašanjih naših šol.

## Spominska plošča

Ob praznovanju 40. letnice mature prejeto soto so jubilejni sklenili, da bodo na zgradbi na Muzejem trgu, kjer je bila takratna nižja gimnazija, ki je vzbudila toliko hrupa celo v parlamentu na Dunaju, vzidali spominsko ploščo. V tem smislu so izvolili tričlanski odbor, ki ga sestavljajo — pisatelj Franjo Roš, prof. Janez Mlinar in dr. Ervin Mejak.

Odbor bo poskrbel za denarna sredstva, hkrati pa storil vse potrebno. Upajo, da bo akcija, ki naj bi Celju obarila stare spomine, uspeša. dr. M

## Camusova „Filozofija absurda“

Vsako Camusovo delo zapusti v gledalcu občutek tesnobe, napetosti in pretresenosti. V njegovem bolj intelektualnem kot čustvenem registru je nekaj, kar ga uvršča med moderne eksperimentatorje sodobne dramatike. Četudi so si po svojih idejah, načinu izražanja in dramaturški obdelavi povsem različni, sodijo Albert Camus, Jean Gironde, Tennessee Williams, Arthur Miller in še nekateri drugi v isto vrsto dramatikov, ki so v širokem razponu od novega realizma do novega simbolizma, ki prehaja že v abstraktno, ustvarili novo moderno gledališče in z njim tudi novo, moderno dramaturgijo sedanjosti.

Albert Camus, rojen 1913 v Mondovi v Alžiru, borec proti vsakomu nasilju, med vojno član odporiškega gibanja v Franciji in predstavnik »filozofije absurda« je napisal več literarnih in dramskih del ter si ob zadnjih utripih življenja pridobil tudi Nobelovo nagrado. Vsa dela prežema misel k »uporu iz strahu in obupa«. O tem veliko govori v knjigi »Človek in upor«. Kjer pravi: »Umetnost je v obliki prelita zahteva po nemogočem. Če pretresljiv krik srca najde svoj najmočnejši besedni izraz, potem je upor v pravem razmerju do svoje zahteve ter dobi iz zvestobe do samega sebe ustvarjalno moč. Čeprav bo to prizadelo predodke našega časa, trdim: največji umetniški stil je izraz največjega upora.« Oblikovno niha med realistikom in stilizacijo in med

tema dvema poloma išče, »veliki stil«, kot ga po njegovem mnenju zahteva sedanost.

Camusova drama »Nesporazum«, ki jo je minuli teden v prevodu Radojke Vrančičeve, v režiji Andreja Hienega in scenski opremi Svete Jovanovića uprizorilo Slovensko ljudsko gledališče v Celju sodi med Camusove dramske prvence. Delo je plod njegove »filozofije absurda«. Njegov človek, navadno osamljen in zapuščen, prehaja s svojimi pozitivnimi in negativnimi dejanji v »absurdno«, »nemogočo« in nesmiselne situacije, katerih višek nesmisla je v smrti. O tem pravi avtor: »Sodobni človek nujno elimira boga, zaradi tega je prepuščen samemu sebi ter podvržen raznim negativnim vplivom. Temu pa se je treba upreti. Ni dovolj, da sprejme človek absurdnost bivanja kot metafizično usodnost, treba si je priboriti nekaj boljšega, vrednejšega.«

V »Nesporazumu« so v prvem planu nesmiselnost, nasilna, zločinska dejanja dveh osamljenih, zapuščenih žensk. Camusova ideja o absurdu je vtisnjena v njuno nesmiselnem pojmovanju rešitve iz osamljenosti, revščine, človeške brezpomembnosti, v sonce, toploto in ljubezen. V njej je čutili začetniške slabosti, nelogičnosti in nejasnosti v razlagi osnovne ideje. Režiser tega ni spreminjal, temveč je uprizoril delo tako, kot je. S tem je bila enostavna in preprosta zgodba, brez abstrakcije, z rahlo stiliza-

cijo in klasičnim dramaturškim ogrodam, za gledalca laže dojemljiva in razumljiva. To pa je bila olajševalna okolnost tudi za igralce. Ujeli so se v ubran kvintet, katerega ubranost je dopolnjevala preprosta in povsem primerna scena in v katerem je izstopala zlasti plastična podoba matere Angelce Hlebecetove, stilno enotna podoba usode vesti starega sluga Joža Pristova ter za njima ostalih treh igralcev: Janca Eržena kot sina Jaka, Maje Druškovičeve kot žene Marije ter Brede Gostičeve kot hčerke Marte.

## Heraklejev tempelj

Ob zaključku konzervacijskih del pri izkopavaninah pod Maistrovo cesto na Miklavškem hribu je v sredo dopoldne predsednik Zavoda za napredek gospodarstva Fedor Gradišnik izročil zastopnikom občinskega ljudskega odbora in Mestnega muzeja ostanke Heraklejevega templja. Navzoči so bili tudi zastopniki Zavoda za varstvo spomenikov iz Ljubljane.

Heraklejev tempelj, ki so ga postavili Rimljani v tretjem stoletju, a so ga kasneje uničili Huni in Celjski grofje, je doslej največje starorimsko svetišče, najdeno v naši državi. Dobro so vidni temelji osrednje zgradbe in obeh absid. Dela so trajala od oktobra lani.

Občinski ljudski odbor in Mestni muzej bosta poskrbela še za ureditev okolja, s čimer bo svetišče dostopno najširši javnosti.

## V Podčetrčku lepa razstava

Prav gotovo je na osnovni šoli v Podčetrčku ena izmed najlepših razstav tehnične dejavnosti. Učenci so razstavili vrsto izdelkov, ki pa niso le mrtve oblike iz obdelovalnega materiala, temveč gibajoči izdelki, ki jim daje gibalnost električna energija preko vrste elektromotorčkov in transformatorčkov, ki so jih izdelali sami pionirji. Miniature žage, avtomobilčki, skupina plesalcev v narodnih nošah, prometna maketa s semaforjem, vse je v gibanju in svetlikanju. To je življenje in nekako tako si za začetek zamišljamo reformna prizadevanja.

S.



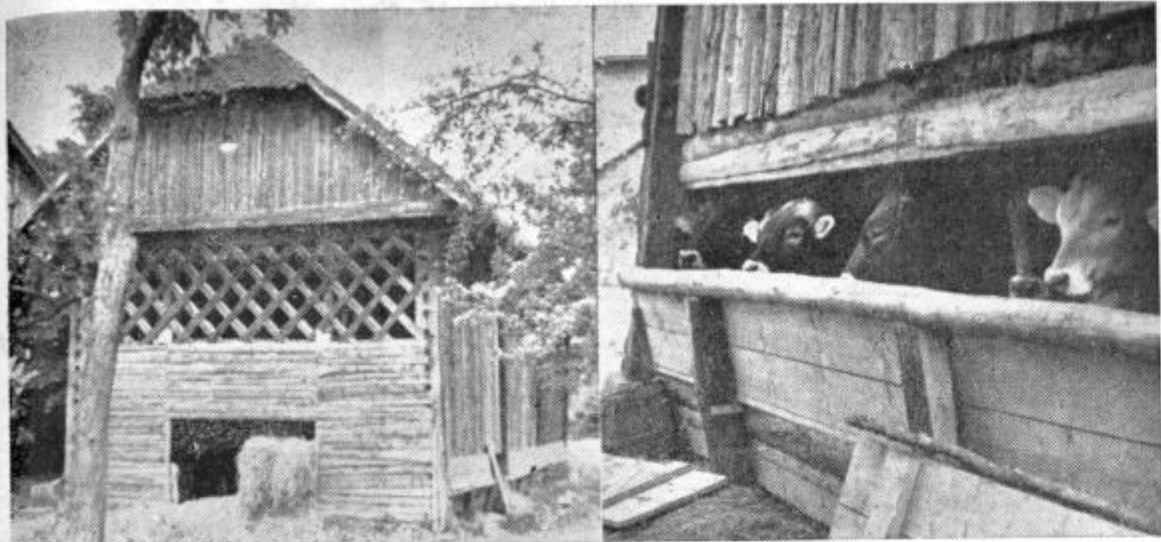
VELIKA IZBIRA AVTO, TRAKTOR IN MOTORSKIH GUM KAKOR TUDI KOLESNIH PLAŠČEV

CELJE, LEVSTIKOVA ULICA 12



## Iz življenja na naši vasi

### Osemdeset ton mesa in kup izkušenj na zadružni ekonomiji v Preboldu



Preboldska kmetijska zadruga je med redkimi v našem okraju, ki o ustanovitvi lastne ekonomije in neposredni blagovni proizvodnji ni nihala med razgovori in odločitvijo. V tej zadrugi so sklenili lastno zadružno proizvodnjo uvesti in so jo v isti sapi tudi organizirali. Priprave so tekale tako hitro, da je zadružni svet včasih komaj dohajal izvršena dejstva s svojimi potrditvami.

Ponekod drugod pa še vedno premlevajo možnosti, iščejo rešitve, kako organizirati krmno osnovo, kako zgraditi hlev če ni sredstev, kje dobiti kredite, živino in podobno. V Preboldu so bolj malo hodili okoli gradbenih strokovnjakov, niso se potegovali za kredite.

Poglejmo, kako so začeli...

#### INVESTICIJE NE PREDSTAVLJAJO TEŽAV...

V trgu so imeli staro sušilnico, ki je odslužila. Nekaj obrezlin, lesnita in žebelj in v prostorih sušilnice so uredili pitališče za pohance. Večje stroške so zahtevale edino umetne kolkje, ki jih ogrevalo z butanom.

Od marca v teh prostorih vsak teden dopitajo okoli 100 piščancev. Zmogljivost pitališča znaša 11.000 piščancev, kar ob malenkostnem poginu pomeni letno 40 ton mesa.

Izračun je pokazal, da se pitalne pohancev na vsak način izplača.

Sklenili so tudi, da bodo pitali teleta. Toda kako?

Z zadružniki so najprej sklenili pogodbe za odkup telet nad 140 kilogramov žive teže. Nedaleč od zadružnega doma in obratnih zgradb so imeli na razpolago kozolet. Spet so z nekaj kubičnimi metri obreznih desk obili kozolet, iz desk so zbili podolž korita za krmljenje in začeli priveževati teleta. Danes premorejo že 114 pitalcev. Večje število imajo pod kozolcem in v bližnjem hlevu, okoli trideset pa jih imajo v Marja Reki, kjer so vzeli v najem celo posestvo.

V hlevu pod kozolcem, katerega

ureditev jih je stala okoli 300.000 dinarjev, bodo zdaj naredili še enostavne jase, da se bodo teleta hranila po mili volji, živali pa bodo odvezali, da se bodo prosto gibale.

Ceravno pitališče v teh primitivnih razmerah ne kaže velikih dohodkov, se poleg tega, da bodo dali trgu okoli 40 ton mesa, le izplača. Dohodek, na katerega lahko zanesljivo računajo, so premije.

#### EKONOMIJA IMA V LASTI IN NAJEMU 52 HEKTARJEV ZEMLJE...

Nimamo zemlje, pravijo ponekod. Tudi v preboldski zadrugi so spomladaj premogli le 3,5 hektarja zemlje splošno ljudskega premoženja. Danes imajo 52 hektarjev, s katerimi razpolagajo za pridelovanje krmne. Od tega je 3 ha hmeljišč, 15 ha njiv, 10 ha travnikov, ostalo so pašniki, senožeti in gozdovi. Vso to zemljo so pridobili z najemanjem ponujenih površin. Pogodbe glasijo od najmanj pet do največ dvajset let. Največ pogodb glasi na deset let. Povprečje rente za zemljo, ki jo zadruga plačuje lastnikom od hektarja, znaša 6.000 dinarjev.

— — —

Lastna proizvodnja je poleg dohodkov, ki jih bodo imeli, dala tudi prve izkušnje. Le-te jim vlivajo poguma, da zadruga najema nove površine in računa v bližnji prihodnosti postaviti hlev za najmanj 200 glav živine.

Kaj pa vse to pomeni za skupnost, za preskrbo?

— 40 ton perutnine v lastnem obratu,  
— 40 ton mlade govedine tipa beby beef v lastnem pitališču,  
— 84 ton mesa iz kooperacijske proizvodnje.

To je skupaj nad 160 ton mesa, obilo gnoj za hmeljišča in ostale posevke ter za gnojenje travnikov. To je proizvodnja, ki je v enem letu postala poleg hmelja poglavitni vir zadružnih dohodkov.

j. k.

### Štipendije JLA za študij medicine

Na zadnjem sestanku odbora ki dela na vključevanju mladine v vojaške podoficirske in oficirske šole so razpravljali tudi o izredno ugodnem razpisu štipendij za študij na medicinskih in farmaceutskih fakultetah. JLA namreč nudi absolutom gimnazije izredno ugodne pogoje, ob katerih se je vredno ustaviti. Zlasti to velja za tiste dijake, ki imajo težave zaradi materialnih okoliščin pri nadaljnjem študiju.

Bodoči vojaški zdravniki in farmaceuti živijo v študentskih domovih, ki jih upravlja in oskrbuje JLA. Studirajo na civilnih univerzah in so do konca študija tudi civilisti. Ob začetku dobijo preko 100.000 dinarjev za obleko, obutev in perilo. Vsi stroški vpisa so brezplačni. Med študijem dobivajo še denar za osebno potrošnjo, ki se zvišuje postopoma z rednim opravljanjem izpitov. Vsako leto dobijo še dodatno sredstva za obleko, medtem ko za knjige in druge stvari v zvezi s študijem nimajo nobenih izdatkov. K vsemu temu moramo prišteti še šte-

vilne druge ugodnosti. Denar dobijo tudi ob počitnicah in imajo za dopust proste vožnje. Morda pa je najvažnejše to, da so odlično oskrbljeni v domovih, tako v pogledu prehrane, stanovanja, možnosti za učenje in zabave.

Nekaj pa je seveda jasno. Po zaključnem študiju in promociji so kot ostali študentje vpoklicani v JLA, kjer v enem letu opravijo šolo rezervnih oficirjev, potem pa se za dvakratno študijsko dobo aktivirajo kot aktivni vojaški zdravniki ali farmacevti.

V času službovanja v JLA imajo enake možnosti napredovanja kakor vsi ostali oficirji, poleg tega pa možnost specializacije, če ni drugih možnosti, tudi v civilnih bolnišnicah in medicinskih ustanovah. Vrh vsega pa razpis vsebuje še eno: Večina bodočih vojskih zdravnikov bo službovala v vrstah JLA nastopila in opravljala v svoji republiki. Odvisno pa od razpoložljivih mest. Ni pa nobena tajnost, da je takih mest za vojaške zdravnike in farmacevte v Sloveniji še vedno dovolj.

Podrobnejše informacije dajejo oddelki za narodno obrambo pri občinah in vojaški odseki. Dobro premislite, da komu ne bo žal za zamujeno priliko...

## UTRINEK IZ LEMBERGA

Nekdaj zelo znamenit lemberški trg je skromno naselje stisnjeno v jarek med gričevjem pod Pečico. Edino javno poslopje je dokaj velika osnovna šola, ki se kar čedno šopiri ob cesti. Znamenit pa je tudi stari rotovž, ozka, visoka hiša, kjer s prodelja moli črna roka pravice. Škoda je, da ji je odpadla sablja, ki je verjetno še do danes ni nihče pritrdil. Starinski napis na hiši, potrjuje, da je tu bilo nekoč okrajno sodišče (Kreisergericht). Menim, da bi morali ta zgodovinski spomenik vendarle ohraniti, saj nas navsezadnje spominja na omdrlo znamenitost nekdanjega Lemberga.

Odmaknjen in pristno podeželski je danes Lemberg brez trgovine in gostilne. Le kako žive tod? Ko sem se tako vprašal ob cesti, sem zaslišal motor in ga tudi kmalu zatem zagledal. Otovorjen mož je sedel na njem, velik nahrbtnik mu je lezel skoraj preko glave. Bil je lemberški šolski upravitelj Tonček Plemenitaš. Če bi sodil po imenu, bi si lahko mislil, da bi spadal v Lemberg le v času nekdanje znamenitosti. Vedro se je smejal, ko sem ga povprašal, kako so počuti v zapuščenem kraju.

»Reči moram, da kar dobro, saj sem tu že več let. Res je, da smo nekako za hribom in si le s temle bencinskim konjičem približam naše centre, kot so Smarje, Rogaska Slatina in Mestinje. Marsikomu bi morda bilo pustno, toda meni ni. V šoli sem naravnost

srečen. Zenko imam, delamo in skrbimo, hčerka me kratkochaši in tako mi niti minuta ne potane dolgočasna. Motorček ali podobno prevozno sredstvo pa je neobhodno potrebno, sicer bi imel zvezane noge. Če je to in elektrika, pa, seveda, prijetni ljudje, ki pa v Lembergu so, ni hudo živeti v takem kraju. Ne, če si uredimo še vodovod in morda še — kot malo, moram priznati! — tudi sanjam, da bi dobili televizijski aparat, — me iz kraja še dolgo ne bi zamikalo. Delati, včasih se tudi pomatrati, pa se malo razvedriti in spet delati, to je življenje, v katerem ne more zamreti smeh,« je pomodroval vedno nasmejani šolski upravitelj Tonček iz Lemberga. Da je poleg šolskega dela še v vseh organizacijah, ki so v kraju, občinski pionirski komisiji, ni potrebno posebej poudarjati.

Droben je bežen utrinek: šolski upravitelj z ogromnim nahrbtnikom, v katerem, kakor je zvohljal moj radovedni nos, je nosil neka učila, kruh in celo meso, česar, seveda, v kraju ni dobiti. Težki pogoji, vendar v kraju ni bojazni, da bi se učitelj menjaval vsako leto. On se je vrstel v dano okolje in se razvija z njim. Upa v lepše v kraju samem, k čemer bo sam tudi pomagal. Morda ne bi bilo napačno, da bi v podobnih krajih omogočili šolam tudi službeno prevozno sredstvo, za kar doslej ostaja vedno prazna rubrika v proračunski postavki? Mislite, da se taka investicija ne bi zelo učinkovito obrestovala?

Verjetno se bi. Tihó živi Lemberg in nič me ni zmotilo ob razmišljanju, pa tudi odgovora ni bilo drugega.

S.



Učitelj Plemenitaš bo zajahal svojega »konjička« in odbrzel v svoj skriti Lemberg...

## Zeno • dom • družina

### Nered kali družinsko slogo

»Pri naši hiši nikoli ne najdem, kar iščem,« je zarobantil mož že navsezgodaj. »Kam, hudiča, si spet spravila zeleno mapo? Ti mi vselej reči zalagaš, da jih ne morem najti, ko jih potrebujem.«

»Kam? Na svoje mesto vendar? Mar misliš, da bo vse dni ostalo na kuhinjski mizi, kjer si mapo pustil, ko si zvečer delal,« ga je zavrnila žena. »Vselej razmetuješ svoje reči po vseh kotih, seveda, jaz pa moram za teboj pospravljati.«

»Na svoje mesto? Saj vendar iščem v omari, v predalu, pa nikjer ni,« se je hudoval mož, ki se mu je mudilo v službo.

»Prav gotovo ti ne tiči na nosu,« ga je nevoljno zbadala žena. »Poglej se na policu v predsobi ali pa v knjižnici omaro!«

»Vraga, tu tudi ni! Kam si le zlomka zataknila?« že nevarno ostro zveni.

»Seveda, brez mene ne moreš ničesar najti. Saj pravim...« je začela žena. »Vidiš, tu pod ostalimi mapami je! Ti tako nikoli nič ne najdeš,« je zmagovalno zaključevala žena. Mož je pograbil mapo, pogledal na uro in pohitel skozi vrata, ne da bi se poslovil od žene.

Podobnih nepotrebnih prizorov verjetno ne bi mogli zlahka prešteti, toliko jih je po naših domovih. Mož je puščajo svoje reči, žene jih pospravljajo. Morda je ponekod celo obratno, kar pa se redkeje dogaja. In po pogostejših takih prizorih, so tudi pogostejši prepri in nevolja. Res je, da predvsem po mestih žive družine večkrat po zelo tesnih stanovanjih, vendar se s primerno ureditvijo da marsikatera nevednost odstraniti. Mnogo manj preprirov bi bilo, če bi bil v stanovanju red, ki

pa se je potrebno, seveda, tudi po njem ravnati.

Vsaka reč naj ima svoje mesto. Neki mora biti tudi možev kotiček. Posebno, ako je mož v službi, in prinaša službene reči tudi na dom, mora imeti določen prostor, kjer jih lahko pušča in kjer jih potem tudi najde. Prav tako morajo določeno mesto imeti dokumenti, potrdila in važni papirji, ki jih občasno potrebujemo. Kako hudo je, če je n. pr. rojstni list ali spričevalo ali potrdilo o plačavi tokovinski iskati med vsemi bukvami, ki jih posedujemo. Prav tako naj imajo šolarji svoj prostor za potreščine, pa čeprav je to kotiček za omaro, in mlajši svoje mesto za igrače. Vsekakor pa moramo primerno dosledno zahtevati, da po opravljenem delu stvari dejansko spravijo na tisto mesto. Tako navajamo otroke na red, ki jim tudi pozneje v življenju ne bo več v breme, temveč v olajšanje.

Za to niti ni potrebno ne vem kakšno razkošno stanovanje. Oče ima svojo polico, morda kar pod radijskim aparatom, kamor spravljata tudi dnevno časopisje, dokler ne prebere najzanimivejše odnosno potrebno. Fant neke druge drugo polico in dekle spet svojo kar zraven. Vsa pač naj ve, tu imam reči, ki jih vsakodnevno potrebujem.

Nekoliko drugače je z oblekami. Za te ni potrebno, da bi imel vsak svojo omaro. Pomembno pa je, da si pred spanjem vsake obleke v redu pripravi, pa čeprav na bližnjem stolu.

Koliko jeze in vpitja po družinah povzroči prav malomarnost, površnost in nerednost, ki sta posledica nepravilnega odnosa, lahko rečemo, do dela, do sebe in do svojih bližnjih.



Obrtna delavnica otroške konfekcije Mojca v Celju je poželja izreden uspeh, saj kupujejo tu mamice od vsepovedno lepo in poceni otroško konfekcijo. V Mojci je sedaj na razpolago najraznovrstnejša, otroška konfekcija, kjer opozarjam predvsem na zelo praktična preprosta oblačila za vsak dan. To so predvsem igralne hlačke raznih vzorcev, srajčke pa seveda tudi kopalke. Poleg tega čaka v Mojci na male gizdalinke cela vrsta ljubkih dekliških oblek, od katerih najmanjša meri komaj dve pedi. Oblekice so skoraj vse nekoliko različne in s tem rešujejo problem uniformiranosti, ki se je tako bojimo pri izdelanih kupljenih oblekah. Mojcin izdelki so res poceni, o tem se prepričate, če obiščete to edinstveno obrtno delavnico otroških oblačil v Sloveniji.

### Izšel bo zbornik o delu žena med NOV

Republiška Zveza žena je že pred časom določila v vseh okrajih LRS posamezne zaslužne delavke te zveze, da na licu mesta zberejo podatke o akcijah žena med narodnoosvobodilno borbo. Delo je steklo več ali manj povsod, v nekatere kraje pa je Zveza poslala kar strokovnjake, ki so te podatke zbrali in pripravili za Zbornik.

Celjska Okrajna zveza ženskih društev se je dela sama lotila in zbrala ogromno materiala. Iz posameznih krajev so predstavnice prinesle toliko gradiva, da bi samo to moglo sestavljati poseben zbornik.

Zbornik bo izšel v dveh knjigah in bo podrobno opisal borbo žena na fronti in v zaledju v vseh slovenskih krajih.

## Sodobno gospodinjstvo

Izšla je dvojna (5. in 4.) števil. Sodobnega gospodinjstva. Na 64 straneh prinaša bogat izbor člankov s področja gospodinjstva in gospodinske dejavnosti v stanovanjskih skupnostih.

Uvodoma so nakazane naloge zavodov in centrov za napredek gospodinjstva, ki jih je sprejelo posvetovanje zavodov za napredek gospodinjstva. List prinaša tudi del diskusije tov. Vide Tomšič o razbremenitvi žena v gospodinjstvu.

Starši bodo z zanimanjem prebrali prispevke o šolskih mlečnih kuhinjah, ki jih je tudi ob novih pogojih treba za vsako ceno obdržati.

Članek o vaški kopalnici daje smernice kmečkim gospodinjstvom za ureditev take kopalnice na vasi. Beremo tudi o delovanju dveh različnih servisov — pralnice v Celju in pralnega servisa v Mariboru.

Revija prinaša tudi podrobna navodila za ravnanje s sesalnikom in z bobnastim pralnim strojem, na katerem pere že lepo število gospodinj v pralnicah stanovanjskih skupnosti ali v hišni pralnici.

S področja stanovanja prinaša revija prispevke o zavesah, o lesnih črvih in o prostoru, ki ga pripravimo gostu ob krajšem ali daljšem obisku. Potem bomo se o pravilni drži pri gospodinjstvih delih, o praktičnem vozičku za na trg, o izkoriščanju delavk, ki morajo sobice ali postelje poslužiti za najtežji gospodinjstveni deli, o delovnih oblekah in haljah.

Ta številka zaključuje široko anketo med bralci o uporabi in kakovosti »Argo« mesne juhe. Gospodinjje bodo z zanimanjem prebrale prispevke o živilih za deset dinarjev in o načinu preračunavanja stroškov za živila. Dodani so tudi jedilniki, sestavljeni po obrazloženem načinu preračunavanja. Ravno tako so v tej številki objavljeni rezultati strokovnega preizkušanja grahovih konserv s številnimi recepti za pripravo graha.

Uporabni so tudi za pripravo svežega graha.

### V Baški so se imeli lepo...

Prav te dni je zaključila svoje bivanje v prelepem celjskem počitniškem domu v Baški na otoku

Krku prva skupina 94 predšolskih otrok iz Celja. Otrokom je bilo vreme zelo naklonjeno, saj so imeli razen dveh, vse ostale dneve lepe in tople. Tako so lahko uživali pri kopanju, izletih in vožnjah s čolnom.

#### NOVOSTI V TRGOVINAH

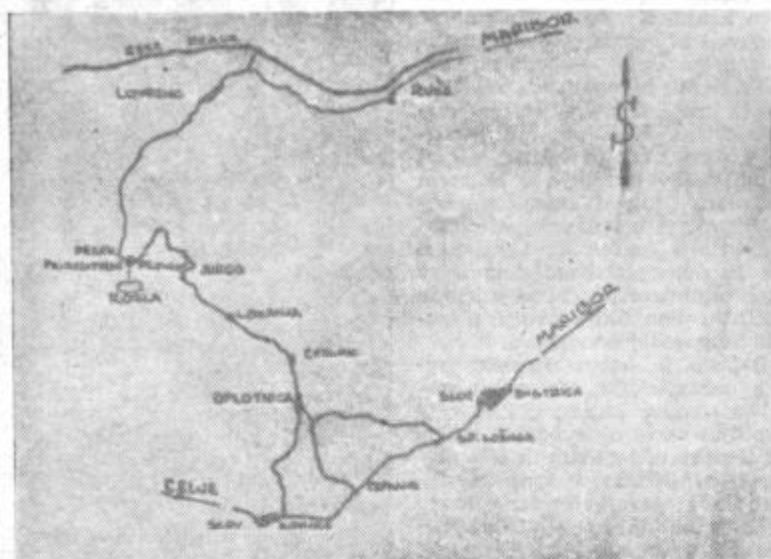
V trgovinah z živili so začeli prodajati vitaminizirano jedino olje. Vsebuje vitamina A in E. Oje pri rafiniranju namreč izgubi vitaminske snovi, čeprav je rafiniranje potrebno, da se tako olju izboljša okus. Oba vitamina sta organizmu zelo potrebna. Olje uporabljamo zlasti, ko zabelimo solato, kjer ga ne segrevamo in se zato vitamini ohranijo. Vitaminizirano olje je sicer nekoliko dražje, zaradi dodatka vitaminov, njegove vrednosti pa so mnogokrat večje.

Otroci so se v Baški dobro počutili. Nekateri so postali kar pravi zamorčki, drugi pa so prišli tudi na teži. Tudi zdravstveno stanje je bilo zadovoljivo, razen nekaj otroških boleznih. Zdravstveno, kuhinjsko in pedagoško vodstvo je dalo vse od sebe, da so očuvali otroke pred boleznijo in drugimi nevednostmi. Tako so otroci preživeli res lepe počitnice in prinesli s seboj prijetne spomine na ta odih.



# NAVODILO

## Ob jubileju najstarejšega gasilskega društva



o ureditvi prometa pri prevozu udeležencev na proslavo na ROGLI dne 3. julija 1960.

Promet do kraja proslave na Rogli se bo odvijal dne 3. julija 1960 od 6. do 20. ure po sledečem redu:

**DOVOZ:**  
Do Oplotnice iz smeri Celja po cesti Slovenske Konjice—Oplotnica od 6. do 20. ure enosmerno.  
Do Oplotnice iz smeri Maribora po cesti Sp. Loznica—Oplotnica od 6. do 20. ure enosmerno.  
Od Oplotnice do Peska od 6. do 11. ure enosmerno.  
Od Ruš do Peska preko Lovrenca na Pohorju od 6. do 11. ure enosmerno.

**ODVOZ:**  
Od Peska do Oplotnice od 12. do 20. ure enosmerno.  
Iz Oplotnice za smer Celje in Maribor po cesti Oplotnica—Tepanje od 6. do 20. ure enosmerno.

## Matevž Ocvirk

Pred dnevi so v Taboru v Savinjski dolini pokopali naprednega kmetovalca Matevža Ocvirka. Rodil se je 1874. leta v Taboru v številni bajtarski družini. Svojo življenjsko pot je posvetil predvsem nemnemu kmetijstvu. Kot mlad, napreden gospodar se je močno zavzel za napredek svojega kraja. Bil je soustanovitelj gasilske čete Kapla, Ojstriška, as, soustanovitelj hranilnice in posojilnice, dolgoletni predsednik kmetijske podružnice, sadjar-skega društva, član šolskega odbora in večletni župan v tem kraju. Nad 20 let je bil tudi aktivni član pevskega društva.

### Posnemanja vredno

V nedeljo sem preživel lepo popoldne ob Savinji. Vode in sonca je bilo dovolj, tudi ribolov je bil dober. Tako sem se zadovoljen vračal z motorjem domov. Kaj nesrečen in slabe volje sem bil, ko sem doma ugotovil, da sem izgubil denarnico z vsemi dokumenti in precej denarja. Osebnostna izkaznica, voziško dovoljenje, prometna knjižica in še nekaj manj pomembnih izkaznic. Kar glava me je bolela, saj sem vedel koliko sitnosti me čaka!

Vsega me je rešila v tork dopisnica, na kateri je bilo kratko zapisano: »Našel sem Vašo denarnico, pridite po njo na Polule št. 1!« Vesel sem se napotil tja, kjer mi jo je tov. Boris Celik, strojni ključavničar iz Celja vrnil in mi povedal, kako sta jo z ženo našla. Ali ni to posnemanja vreden primer? Se enkrat hvala!

P. K.

Komisija za sklepanje in odpovedovanje delovnih razmerij tovarne aluminijastih izdelkov »ALPOS« Sentjur pri Celju

razpisuje naslednja prosta delovna mesta:

- 1 TEHNIK LESNE STROKE
- 3 STROJNI TEHNIKI
- 5 KLJUČAVNIČARJEV za dela na aluminijastih konstrukcijah
- 2 STROJEPISKI
- 1 REFERENTA v prodajni službi
- 1 FAKTURISTA

Interesenti, ki izpolnjujejo pogoje strokovne izobrazbe za opisana delovna mesta, naj vložijo prošnje na Upravo podjetja »ALPOS« do konca tega meseca. Zaželeno je, da se osebno zglašijo zaradi dogovora. Nastop službe je možen takoj. Zveze z vlaki in avtobusi iz smeri Celja in iz smeri Rogatica so ugodne.

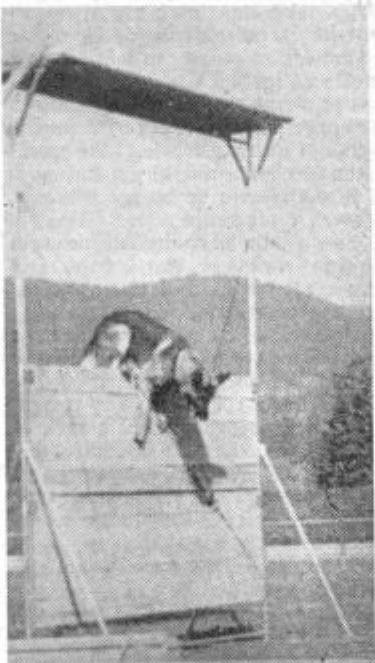
Se nekaj dni nas loči, ko bo najstarejše gasilsko društvo v Sloveniji, v Laškem, proslavilo 90 letnico svojega obstoja. Iz laške kronike je razvidno, da so bili v Laškem pogosti požari, ki so v letih 1682 in 1840 celo do tal upepelili takratno mesto. Lokalni kronist Valentinič piše, da je bilo v letih med 1870 in 1916 v Laškem in bližnji okolici kar 48 požarov. V letu 1870, ko je bilo ustanovljeno to društvo, je razsajal ogenj v Laškem kar sedemkrat. Vse to je vplivalo, da je prišlo v Laškem tako zgodaj do ustanovitve prostovoljnega gasilskega društva.

Prostovoljno gasilsko društvo je med prvimi po osvoboditvi postavilo iz ruševin nov gasilski dom. Pri teh delih so člani opravili kar 23.000 prostovoljnih ur. Zraven tega so bili gasilci pobudniki za ustanovitev prosvetnega društva, v katerem še danes delajo. V letih po osvoboditvi so posvetili veliko pozornost strokovnemu izpopolnjevanju. Do nedavnega je to društvo delalo pod

## Na mednarodnem tekmovanju se bodo pomerili

V mestu Como v severni Italiji bo 25. in 26. junija mednarodno prvenstvo službenih psov (civilnih, vojaških in policijskih). Na tem mednarodnem tekmovanju bodo Jugoslavijo zastopali službeni psi iz šole Državnega sekretariata za notranje zadeve LRS ter klubi za vzrejo športnih in službenih psov iz Ljubljane in Celja. Predsednik celjskega kluba za vzrejo športnih in službenih psov tovarš Vekoslav Tanko je povedal, da bodo na tem tekmovanju nastopili najboljši izprašani nemški ovčarji Atila, Fabris, Falkos in Ezop.

To je vsekakor lepo priznanje celjskim kinologom za njihovo požrtvovalno in uspešno delo pri vzreji športnih in službenih psov, ki se bodo gotovo tudi na tem mednarodnem tekmovanju dobro odrezali.



## Kolesarnica v Podčetrtku

Pionirji v Podčetrtku so si uredili čedno kolesarnico. Pred dnevi so pa pred komisijo LT Smarje pri Ljubljani izpizle iz prometnih predpisov in sicer 41 pionirjev iz Podčetrtku in 19 iz Olimpa. Skoraj vsi pa so že zadostili osnovni nalogi, ki so si jo zadali spomladi, da so se naučili voziti s kolesom.

Vprašanje športnega parka za celjske šole je že dalj časa odprto vprašanje, saj morajo dijaki gostovati ob športnih dnevih po raznih klubskih igriščih. Potreben je prostor z osnovnimi lahkoatletskimi napravami in igrišči za košarko, odbojko in rokomet. Najbolj se čuti ta potreba na gimnaziji, ker bodo morala stara igrišča ob Savinji kmalu odstopiti prostor zidanim objektom. Zato je gimnazija že lani pričela z gradnjo, ki pa je po začetnih delih zamrla. Te dni pa je na gradbišču spet vse živo. Stadion dobiva pod rokami mladih graditeljev vse bolj določeno obliko. Gimnazijska delovna brigada dela v dveh izmenah in dela hitro napredujejo. Šestdeset brigadirjev bo od 13. do 30. t. m. opravilo okoli 7.000 delovnih ur in s tem pomagalo k hitrejši in cenejši izgradnji.

zelo težkimi pogoji, saj razen dotrajanega poltovornega avtomobila niso imeli drugega prevoznega sredstva. Zdaj je ta nevesečnost rešena, saj je lani dobilo s pomočjo Okrajne gasilske zveze ter Občinskega ljudskega odbora nov tipiziran gasilski avtomobil.

## Kopitnik vas vabi...

Ce hočes v naravo, ki še ni spremenila prvobitne podobe, pojdi na Kopitnik nad Rinskimi Toplicami, pravijo ljudje od tod. Kdor ga enkrat obišče, se še večkrat rad povrne v ta košček naše

Društvo šteje 38 aktivnih in aktivno desetino, zraven tega pa med starejšimi tudi več mladih članov. Ob 90 letnici društvenega jubileja bodo v Laškem pripravili veliko gasilsko slavo. Le-to bo v nedeljo, 3. julija.

K. T.



domovine. Kopitnik je lep v vseh letnih časih. Iz Rinskih Toplic vodi več dobro markiranih poti. Izletniki, ki nimajo radi strmih poti, bodo zbrali tisto preko Lurda. Pot poteka skozi lepo naselje Smarjeto, mimo cerkvice Lurd, in se le narahlo vzpenja. Drugi bodo izbrali pot, ki pelje iz Rinskih Toplic mimo znanega termalnega zdravilišča na sedlo, med Stražnikom in Kopitnikom ter se potem strmo povzpne na sam vrh. Obe poti nudita prelepe razglede: prva do Mrzlice, Savinjskih planin, Pohorja in vse do Lisce, druga pa še dalje na Kum in Dolenjsko gričevje. Druga pot je del

skromno zavetišče, katerega je preuredilo iz opuščene gospodarskega poslopja. Planincem je na razpolago tudi soba s štirimi ležišči. Vrh je nekaj minut hoda od tod in nudi zelo lep razgled. Priporočamo obiskovalcem, da se držijo le markiranih poti, ker je Kopitnik tako razsežen, da človek kaj lahko zaide. Društvo ima namen zavetišče preurediti v kočjo, če bodo na razpolago potrebna sredstva. Zaenkrat je odprto samo ob sobotah popoldne, ob nedeljah in praznikih. Za večje skupine in šolske izlete pa tudi med tednom.

M. M.

## Čemu vse ljudje nasedejo!

Pred dnevi se je pred celjskim okrožnim sodiščem že šestič zagovarjal zaradi goljufij K. L. iz Vrštanja, ki je nekje pri Slivnici pri Celju že predlanskim srečal kmetico. Nagovoril jo je, da mu je prodala 352 kg težko telico in se ob tem izdal za nakupovalca celjske klavnice. Pogodila sta se za 59.000 din. K. L. pa je telico še v istem kraju zaklal z motiva-cijo, da kmetje potrebujejo meso in on za podjetje tako lahko nabavi drugo govedo. Res mu je uspelo, da je preko polovice mesa prodal, ostanek pa je odpeljal proti Oslanu.

Zenici, seveda, ni odplačal niti dinarja. Izgovarjal se je, da je prespal na nekem seniku, kjer mu je nekdo suknjič z denarjem ukradel in zato ni mogel plačati

telice. Sodišče je, seveda, ugotovilo nasprotno in obsodilo K. L., ki je bil že petkrat predkaznovan in je od 1948. leta do danes presedel po zaporih zaradi tatvin in goljufij preko 11 let, spet na 2 leti strogega zapora. 51-letni goljuf, ki je izučen mesar, je s tem dokazal, da je nepoboljšljiv. Pravilno in razumno pa prav gotovo ni ravnala kmetica, ki je nasedla neznanecu.

## Pekarna je dograjena

V soboto je ob Mariborski cesti pri novi celjski pekarni bila majhna otvoritvena svečanost, ki se jo je razen drugih uglednih gostov udeležil tudi podpredsednik Zveze ljudske skupščine Franc Leskošek. Nova pekarna je sodobno grajena, proizvodni postopek je avtomatiziran, kapacitete pekarnice pa bodo zadostovale za vse potrebe Celja. Saj bodo lahko spekli do 800 kilogramov kruha v eni uri. Sodijo, da bo razen te pekarnice ostala v Celju le še ena stara pekarna, kjer bodo pekli ržen kruh in podobno.

### ZOPET ZA ZAPAH

Oddelek za notranje zadeve v Celju je končal preiskavo zoper obdolženega Medved Valentina iz Soštanja, ki je naredil znova več velikih in navadnih tatvin. Zato se bo zagovarjal pred Okrožnim sodiščem v Celju. Na oddeku za notranje zadeve OLO Celje je ostalo še okoli 50 raznih ženskih oblek, jopic in rut, za katere vemo, da jih je M. V. ukradel, toda oškodovanci tatvin niso prijavili varnostnim organom. Naprošamo vse oškodovance, ki so jim bili taki predmeti ukradeni, naj tatvine prijavijo. Predmete pa si lahko ogledajo vsak dan od 7. do 8. ure v prostorih tajništva, soba 65.

## Celjski trg

Krompir stari — (28—35), novi 64—68 (—), čebula stara — (120), nova 90 (80—100), solata 50 (40—70), špinata — (150), stročji fižol, visok 180 (—), peteršilj 100 (80—120), zelena 80 (80—100), koleraba 30—50 (60—70), por — (60), pesa 100 (80—100), korenje 100 (60—100), redkvice — (60), glavna bela zelje 60—80 (50—100), grah v stročju 90—110 (100—120), stročji grah, sladak — (100—120), ohrovt 50—80 (60—80), sveže gobe, lisičke — (200—300), češnje 80 (80—110), borovnice — (100—120), breskve 140 (—), hruške 140 (—), paradižnik 180 (—), paprika 350 (—), kumare (160—180 (160—180), cvetača 100—150 (160), maslo — (600), mleko — (50), jajca 19 (18—20), jagode — (150—200). Trg je bil v zadnjem tednu spet bolj preskrbljen, še posebej se je povečala ponudba sadja in zelenjave. Cene občasni zelenjavi so že padle, tako krompirju, solati, kolerabi, korenju, stročjemu grahu, ohrovitu in češnjam.

## Gibanje prebivalstva

V času od 1. do 18. junija 1960 je bilo rojenih 27 dečkov in 27 deklic.

Poročili so se:  
Ladislav Grum, rudar iz Zvodnega in Silva Sivka, delavka iz Pečovja. Alojz Forstnerič, monter PTT in Margareta Makar, gospodinja oboja iz Celja. Staslav Firšt, strojni ključavničar in Ivana Pustek, delavka, oboja iz Celja. Martin Kordiš, računovodja iz Slane in Zofija Antolinec, bančna uslužbenka iz Zavrpi pri Grobelnem. Marjan Veler, strojni ključavničar iz Vrha in Zofija Kosir, pletilja iz Zalce. Marjan Arnscek, elektrimonter in Vekoslav Osolnik, uslužbenka, oboja iz Celja. Jožef Kopušar, frizerski pomočnik in Danijela Luskovec, trgovska pomočnica, oboja iz Soštanja. Ivan Veber, strojni ključavničar iz Stor in Ana Habjan, gospodinjica pomočnica iz Trnovca. Janec Kovarčič, električar iz Gubnega in Marija Kramer, delavka iz Celja.

Umrli so:  
Maksimiljan Lešnik, upokojenec iz Celja, star 46 let. Franc Joži, delavec iz Celja, star 47 let. Neža Suholeznik, gospodinja iz Celja, stara 86 let. Pavla Bajde, gospodinja iz Velenja, stara 42 let. Jože Pristovski, upokojenec iz Stranice, star 75 let.

## Kronika nesreč

### NESREČA PRI DELU

Delavec Franc Plank se je v Železarni Store opeknil po rokah in nogah s tekočim železom.

### NENAVADEN PADEČ

V Paki pri Vitanju se je hrbtno padel na ostrino sekire Miha Skarlovnik. Poškodoval si je hrbtenico.

### PADEČ Z LESTVE

Konrad Storman iz Podloga pri Sempetru je padel z lestve. Dobil je notranje poškodbe.

### NESREČNI PADCI

Rudolf Podpečan iz Vrbe pri Dobrni je padel s stavbe 12 metrov globoko. Zlomil si je ključnico in pretresel možgane. — Bogomir Frank iz Sp. Trnovca je padel na traviščah. Nalomil si je rebra. — Pri skoku z avtomobila si je obrezala levo nogo Rozalija Kompolšek iz Blagovne.

## Vinjen motorist trčil v drevo

V nedeljo zjutraj se je v Loznici pri Celju dogodila huda prometna nesreča. Vinjen motorist Anton VEBER iz Ljubljane je z motornim kolesom vozil z veliko hitrostjo proti Celju. V Loznici ga je zaneslo na ovinka na levo stran ceste, kjer je z vso silo trčil v obcestno drevo. Zlomil si je nogo in dobil hujše rane po telesu. Sopotnica Cveta SIMENSEK je bila prav tako hujše telesno poškodovana. Oba so prepeljali v celjsko bolnišnico.

Istega dne je v Petrovčah počila zadnja desna guma vozniku osebnega avtomobila Dragana Sekulič iz Ljubljane. Po eksploziji je vozilo zaneslo s ceste, kjer se je prevrnilo. Voznik in njegova žena, ki je bila sopotnica v osebnem avtomobilu, sta bila hujše telesno poškodovana. Prepeljali so ju v celjsko bolnišnico. Na osebnem avtomobilu je nastala precejšnja materialna škoda.

V Družmirju je v nedeljo dopoldne kolesarka Milena Domerja iz Soštanja tako nesrečno padla s kolesom, da si je zlomila desno roko. Pri vožnji s kolesom ji je namreč veriga prišla lačni-ico. Prepeljali so jo v celjsko bolnišnico.

Istega dne je na Gomilskem v Savinjski dolini prišlo do dokaj nenavadne nesreče. Pri srečanju dveh avtobusov je nekdo vrgel skozi okno steklenico, ki je trčila v okno prihajajočega avtobusa in razbila žipo. Drobci stekla so ranili potnike.

## Nov mladinski športni park v Celju





## Telesna vzgoja in šport

## Za enotnost telesnovzgojnega udejstvovanja

Na pobudo Okrajnega odbora SZDL je bil v torek popoldne skupni sestanek predstavnikov okrajne zveze Partizan, okrajne športne zveze, strokovnih športnih podvez, večjih društev in zastopnikov komisij za družbene organizacije pri občinskih odborih SZDL. Kakor je v uvodnih besedah poudaril predsednik Okrajnega odbora SZDL JOŽE MAROLT je bilo posvetovanje sklicano z namenom, da se v prvi vrsti analizira izvajanje sklepov prvega kongresa telesne kulture in prav tako nedavnega petega kongresa SZDL Jugoslavije. Analiza kaže, da so bili v celjskem okraju doseženi nekateri prav lepi uspehi, da pa navzlic temu še doslej ni bila zagotovljena v organizacijskem pogledu enotna pot telesne vzgoje. In še več — organizacijski sestav telesnovzgojnega udejstvovanja je zaostajal za splošnim družbenim razvojem, zlasti pa ni šel v korak z utrjevanjem komunalnega sistema.

Da bi odpravili dvotirnost in uveljavili tudi v organizacijskem pogledu enotnost telesnovzgojnega dela, so na posvetovanju sprejeli sklep o združitvi okrajne zveze Partizan in okrajne športne zveze ter o ustanovitvi enotne Okrajne zveze za telesno vzgojo v Celju. S tem namenom so sprejeli tudi pravilnik, ki daje splošne smernice bodočega dela novega okrajnega foruma za telesno vzgojo. Značilnost sprejetega pravilnika se kaže v tem, da ima nova okrajna zveza za telesno vzgojo poleg skupščine, kot najvišjega organa, še upravni in nadzorni odbor ter razsodišče. Kot delovni organi upravnega odbora pa bodo obstajali: sekretariat, gospodarski, propagandni in tehnični odbor, odbor za kadre ter zdravstveni odbor. Delo tehničnega odbora pa se bo odvijalo v dvanajstih ko-

misijah, in sicer: za orodno telovadbo in ritmične vaje, za atletiko, plavanje, zimsko športno, nogomet, rokomet, košarko, odbojko, borilne športe, za namizni tenis, za rekreacijo in izletništvo ter za kegljanje in balinanje.

Mimo tega so izvolili še 38 tovarišev v začasni ali iniciativni upravni odbor. Ta forum naj bi po sklepih posvetovanja takoj poskrbel za izvajanje pravilnika, pripravil vse potrebno za ustanovni občini zbor Okrajne zveze za telesno vzgojo, na katerem naj bi se zbrali delegati ustreznih občinskih zvez. V tem smislu naj bi tudi osnovne organizacije pravčasno izvedle svoje občne zbornice in izvolile delegate za občinske konference. Vse to delo naj bi bilo opravljeno v jesenskem času.

Na ustanovnem občnem zboru Okrajne zveze bi tudi dokončno sprejeli pravilnik in dali tako enotnemu delu na področju telesne vzgoje skupni pečat. Začasni odbor Okrajne zveze pa naj bi poskrbel še za pravočasno formiranje občinskih zvez za telesno vzgojo, seveda povsod tam, kjer jih še nimajo. Pri tem delu pa naj telesnovzgojni delavci iščejo pomoč pri občinskih odborih SZDL, oziroma pri komisijah za družbene organizacije.

Sklepi posvetovanja odpirajo jasno perspektivo bodočega telesnovzgojnega udejstvovanja v celjskem okraju, zlasti pa zagotavljajo enotnost pri izvajanju nalog, ki imajo tako v športu kot telesni vzgoji en sam cilj.

M. B.

## Navzlic zmagi - slab začetek

Olimp : Bela Krajina 2:0

V nedeljo se je začel kvalifikacijski turnir osmih podzveznih prvakov za vstop v slovensko consko nogometno ligo. Celjskega Olimpa je žreb uvrstil v drugo skupino, v kateri sodelujejo še Bela krajina iz Črnomlja ter Naf-ta in Tolmin. Zraven tega mu je žreb določil Belo krajino za prvega tekmeča.

Prva tekma na stadionu Olimpa je presenetila nad osem sto gledalcev. Olimp je igral slabo, zlasti pa je zatajila napadalna vrsta, ki je napravila več stodontnih priložnosti za gol. Sprito tako neodločnosti, pa tudi neborbenosti, to še posebej velja za prvi polčas, je Olimp komaj premagal svojega nasprotnika z 2:0. Gola sta dosegla Travner in Florjanc. Najboljši igralec pa je bil Coklić.

Po tekmi so si bili menda vsi očividci edini, da s tako igro

Olimp ne bo prišel daleč. Res je, da je huda vročina precej vplivala na razpoloženje igralcev. Toda, ne glede na to, smo pri igralcih Olimpa pogrešali njihovo veliko odliko — borbenost. Zmaga z dvema goloma prednosti je že nekaj, ne pa veliko. Zato se bodo morali Celjani v nedeljo bolj potruditi, če bodo hoteli nadaljevati kvalifikacijski turnir. Mi jim želimo, da bi ga tudi uspešno zaključili in se tako uvrstili v višji tekmovalni razred.

Po dosedanjih izidih kaže, da bo imel ljubljanski Slovan odločilno besedo v prvi skupini, v drugi pa ... V prvih tekmah sta na domačih igriščih zmagala Naf-ta in Olimp.

## NA MESTA, POZOR ... STREL

Konec preteklega tedna je AD Klavdivar priredil meddruštveni miting, na katerem so poleg domačih atletov nastopili še tekmovalci iz Ljubljane in Maribora. Četudi ni bil dosežen noben rekordni izid, so bili vendarle postavljeni nekateri odlični rezultati.

CLAVL 110 m ovire: Kovač (K) 15,5; 100 m: Srnovrnik (K) 11,1; Golner (K) 11,7; 200 m: Srnovrnik 22,9; Koželj (oba K) 24,7; 400 m: Stamejčić (O) 52,7; 800 m: Primožič 2:05,7; Poltrata 2:05,8; višina: Pucelj (O) in Kolić (K) 175; daljina: Golner 5,57; disk: Simić 44,67; Peterka (oba K) 45,92; kladivo: Vidmar 48,73; kopje: Kopitar 45,00; Brodnik 42,47; krogla: Simić 15,43; Kolić 12,78; Polatin 12,58.

MLADINCI, 500 m: Lenarčič (O) 38,4; Dergan (K) 41,8; kladivo: Polović 40,73; kladivo (5 kg): Vidmar (K) 48,54; kopje: Kač (K) 63,66; krogla: Polović 14,01; krogla (ML mladinci): Vranjani 14,01.

ZENSKI, 80 m ovire: Stamejčić (O) 11,1; Cede (K) 12,8; 60 m: Stamejčić 7,5; Silan 8,2; Slamnik 8,6; 200 m: Slamnik 27,4; Cede 27,6; 400 m: Silan 64,4; višina: Rozman in Urbančič 145; daljina: Pader 4,57; Lubej (oba K) 4,78; krogla: Hudobivnik (O) 12,35; disk: Hudobivnik 41,64; kopje: Škornik 32,52.

MLADINKE: 60 m: Lubej 8,5; Sme 8,6; krogla: Medveč 10,88.

## VELIKE AVTO-MOTO DIRKE V VELENJU

V nedeljo bodo po velenjskih ulicah velike hitrostne dirke motoristov in avtomobilistov. Nastopili bodo v vseh kategorijah. Pričakujejo, da se bo na krožni progi, ki vodi skozi novi in stari del mesta, pomerilo nad štirideset tekmovalcev. Prireditev, ki jo organizira domače avto-moto društvo pod pokroviteljstvom Rudnika lignita Velenje, bo v okviru »Tedna rudarjeve, Cestnice, po katerem se bodo odvijale hitrostne dirke, še dalj časa sistematično urejujejo, tako da bo kar najbolje pripravljeno.

## ATLETIKA V VELENJU

Na občinskem atletskem prvenstvu osnovnih šol šolstaniške občine so bili na stadionu ob Velenjskem jezeru doseženi nekateri dobri rezultati. Med učenci sta se najbolj odlikovala Grebenšek in Kranjc, oba iz druge osnovne šole v Velenju. Prvi je skočil v daljino 5,50 m, drugi pa 145 cm v višino. Pri učenkah je bila najbolj uspešna Lužnikova (druga osnovna šola Soštanj), pri skoku v višino s 150 cm, ter Stropnikova (I. osnovna šola Velenje), ki je surila kroglo 9,47 m daleč.

## PODJETJE »ELEKTROPRENOS« OBRAT ELKOV LAŠKO

sprejme v uk

## VEČ VAJENCEV

strojno-ključavničarske stroke in

stavbeno-ključavničarske stroke

Pogoj: dokončana osemletka

ter zaposli

večje število NEKVALIFICIRANIH DELAVCEV za plesanje daljnovidov. — Nastop službe takoj.

## Tudi letos - plavalna šola

Ljudsko kopališče v Celju že nekaj časa privablja na stotine in stotine kopalcev. Plavalni klub Neptun pa je v svoj delovni program vključil še organizacijo plavalnih šol. V novem bazenu so imeli doslej take šole že dve leti zapored. Vsakokrat so dosegli lep uspeh, iz njih je prišlo lepo število novih mladih plavalcev.

Letos bo Neptun pripravil tri plavalne tečaje. Vsak od njih bo trajal po tri

tedne. Prvi tečaj bo začel s delom že 27. junija, drugi 18. julija, tretji pa 8. avgusta. Vpisnina za en tečaj znaša 350 dinarjev. Vodili pa jih bodo klubski instruktorji. Starši lahko vpišejo svoje otroke v kateri koli tečaj vsakega od 9. do 18. ure pri blagajni Ljudskega kopališča. Vsi tečaji bodo v dopoldanskem času in sicer od 9. do 12. ure.



## Pete letne športne igre

## „ELEKTRA“

Zveza sindikalnih športnih aktivov »Elektra« Slovenije prireja letos od 1. do 3. julija v izvedbi športnega aktivna podjetja »Elektra« Celje še petič zapored letne športne igre. Doslej so se člani delovnih kolektivov elektrogospodarstva in elektroindustrije Slovenije sešli na letnih športnih tekmovanjih že v Ljubljani, Novi Gorici, Mariboru in Kranju. Letos pa bo celjsko mesto sprejelo 1013 tekmovalcev in tekmovalk iz 38 kolektivov. To je doslej rekord po številu udeležencev, kot tudi po številu kolektivov.

Program bližnjega tekmovanja v Celju zajema atletiko, kegljanje, namizni tenis, odbojko, streljanje, šah in letos prvič tudi plavanje. Med udeleženci je 879 moških in 116 prijavljenih ženskih tekmovalk. Slavnostna otvoritev tekmovanja bo v petek, 1. julija ob osmih zjutraj na stadionu Borisa Kidriča.

V okviru teh prireditev spada tudi razstava elektrogospodarstva Slovenije, ki bo od 29. junija do 5. julija v dvorani Društva inženirjev in tehnikov v Celju.



## STANOVANJA

ZA ODSTOP PRAZNE SOBE dam lepo nagrado. Ponudbe na upravo lista pod šifro »Nagrada«.

SOBO s posebnim vhom na stopnišče v Centra Celja oddam v podnajem sistem, ki mi nudi posojilo. Šifra »Takoj vseljivo«.

ZAMENJAM trosobno konforčno stanovanje v Celju za enako ali večje v Ljubljani. Naslov v upravi lista.

SOBO IN KABINET zamenjam za eno sobo blizu mesta. Naslov v upravi lista.

## KUPIM

VSELJIVO enodružinsko hišo v Celju ali bližnji okolici kupim. Pisemne ponudbe na upravo lista pod šifro »1.200.000«.

## PRODAM

VITELJ prodam. Jesenek Franc, Dobrova 54, Celje.

DOBRO ohranjeno razno pohištvo prodam. Naslov v upravi lista.

POCENI prodam zidan štedilnik — levi. Dobriša vas 2, Petrovč.

ENOSTANOVANJSKO HIŠO, gospodarsko poslopje, sadovnjak in 19 ar zemlje prodam. Informacije: Marenc Terzija, Sentlovrence, Prebold.

»HOREX« 350 ugodno napravlja. Celje, Ljubljanska 6/II-209.

OSEBNI AVTO (Lieferwagen) prodam. Cena zelo ugodna. Čret 46, Celje.

VEČJO KOLIČINO VREC, prikladnih za žito in moko prodam R. Zalec.

LEVI ŠTEDILNIK »Goranc« dobro ohranjen prodam. Naslov: Zalec 162.

PEC ZA KOPALNICO prodam. Rak — Gotovlje, Zalec.

HISKO S SADOVNJAKOM, 10 minut od Keramične industrije Ljubej prodam. Ponudbe na upravo lista pod šifro »Ljubej«.

POL VISOKOPRITILNICE, vseljive hiše dam. Ponudbe na upravo lista pod šifro »Sončna lega«.

## OBVESTILA

Pozivamo vse člane Zveze borcev organizacije »Dušan Kraigher« (prejšnja III. in IV. četrt), ki žele študirati in se prekvalificirati, da se zaradi tega do 30. junija v popoldanskem času zglase pri odboru te organizacije (pisarna trgovine »Jelen«, Tomšičev trg 12, Celje). Osnovna organizacija ZB »Dušan Kraigher« Celje.

## OBVESTILO

Zaradi deficitarnosti terapevтов in predstoječih letnih dopustov bomo sprejemali od 26. 6. t. l. do nadaljnjega SAMO PACIENTE Z BOLEČINAMI in to od 6.30 do 9. ure in od 14. do 15. ure dnevno izjemno ob četrtkih in sobotah popoldne.

Uprava Javne zobne poliklinike Celje

## RAZNO

OBLOGE TAL IZ POLIVINILA, STRAGULE, PODOLITA, GUME itd. boste pravilno vzdrževali samo z najnovejšo WIX-EMULZIJU, specialnim loščilom iz inozemskih surovin. Ne pozabite, da z drugimi loščili to oblogo samo uničujete. Zahtevajte jo v svojih trgovinah, ki lahko prve količine že nabavite pri grostičnem podjetju »MERX« v Celju s skladiščem v Slovenjem Gradcu.

## Spet tek za Gluka

Med sporedom glavnega zletnega nastopa »Bratstva in enotnosti« v Novem mestu so nastopili tudi nekateri najboljši slovenski atleti. Med njimi je bila vrsta članov in članic AD Klavdivarja. Tako je v teku čez visoke ovire v Lorgorjevi odsotnosti zmagal Brodnik pred Kovačem. Zelo zanimiv je bil tek na 1500 metrov. Takoj po startu je vodstvo prevzel Ljubljancan Hafner. Vazič je šel na začetku zadnjega kroga prišel na drugo mesto. V finišu pa je bil boljši Celjan. Medtem, ko je Vazič potreboval za progo 3:54,4, je Hafner zaostal za točno eno sekundo. V teku na sto metrov se je Mariborčan Gluk vnovič oddolžil Kolniku za nedavni poraz v Celju. Srnovrnik pa je zasedel šele tretje mesto. Rezultati: 1. Gluk (Branik) 11,0; 2. Kolnik 11,1; Srnovrnik (oba K) 11,3. V

teku na 800 metrov za ženske je Slamnik-Gradišnikova brez težav opravila z vsemi ostalimi. Druga je bila Belajeva, peta pa prav tako članica Klavdivarja — Urbajsova.



Simo Vazič

## CELJSKI tednik

Uredništvo: Celje, Titov trg 3 — poštini predal 16 — telefon 25-23 in 24-25 — uprava: Celje, Trg V, kongresa 3 — poštini predal 152 — telefon 23-75 in 20-89 — Tekoči račun pri Komunalni banki Celje 603-70-1-656 — izhaja ob petkih — letna naročnina 500, polletna 250, četrtletna 125 din — posamezna številka 15 din — rokopisov ne vračamo.

Poštnina plačana vgotovini.

## Komisija za razpis delovnih mest Komunalne banke Celje

razpisuje naslednja delovna mesta:

- a) za sedež v Celju  
5 delovnih mest BANCNIH USLUŽBENCEV
- b) za podružnico v Rogaski Slatini  
4 delovna mesta BANCNIH USLUŽBENCEV

Za navedena delovna mesta se zahteva izobrazba popolne srednje šole.

Prošnje s priloženim življenjepisom in zadnjim šolskim spričevalom je treba poslati na Komunalno banko Celje v roku 15 dni po objavi.

## Komisija za razpis štipendij Komunalne banke Celje

razpisuje za šolsko leto 1960-61

za sedež in podružnice

## 7 ŠTIPENDIJ ZA EKONOMSKO SREDNJO SOLO

Prosilci naj prošnjam prilože zadnje šolsko spričevalo in potrdilo o premoženjskem stanju. Prošnje je treba poslati na Komunalno banko Celje do 15. julija 1960.

## GLEDALIŠČE

## SLOVENSKO LJUDSKO GLEDALIŠČE CELJE

Petek, 24. junija ob 20. uri — Shakespeare: Beneški trgovec. Gostovanje v Sošanju.

Sobota, 25. junija ob 20. uri — Slawomir Mrozek: Policija. Sobotni abonma in izven. Vstopnice so v prodaji.

Nedelja, 26. junija ob 15.30 — Slawomir Mrozek: Policija. Nedeljski popoldanski abonma in izven. Vstopnice so v prodaji.

Torek, 28. junija ob 20. uri — Slawomir Mrozek: Policija. Torkov abonma in izven. Vstopnice so v prodaji.

Sreda, 29. junija ob 20. uri — Levstik-Grin: Kastela. Gostovanje na Gornjskem.

Četrtek, 30. junija ob 20. uri — Rose in Budjuhn: Dvanajst prototnikov. Gostovanje v Rogaski Slatini.

Petek, 1. julija ob 20. uri — John Patrick: Čajnica na Okinawi. Zaključna predstava za Elektro-Celje.

## KINO

## KINO UNION

Od 26. do 29. 6. 1960. »STIRI DESET-LETJA«, jugoslovanski film

Od 30. 6. do 4. 7. 1960. »ZDRAVNIK IN MAZAK«, italijanski film

KINO METROPOL

Od 27. 6. do 1. 7. 1960. »VETER NE ZNA BRATIL«, ameriški barvni film

LETNI KINO

Od 27. do 29. 6. 1960. »PARIZANKA«, francoski film csc

Od 30. 6. do 3. 7. 1960. »BELO PERO«, ameriški barvni film csc

DPD »SVOBODA« CELJE

MLADINSKI KINO

Dne 25. in 26. 6. 1960. »PUSTOLOVSČINE PAJE IN PLUTONA«

Predstave so vsako soboto ob 18. uri in vsako nedeljo ob 10. uri, ob 16. uri in 18. uri.

KINO »SVOBODA«

SEMPETER V SAVINJSKI DOLINI

Od 25. do 26. 6. 1960. »CAJNICA«, ameriški barvni film csc

Samo 29. 6. 1960. »DEKLICA ROSEMARIE«, nemški film

Samo 30. 6. 1960. »DEMONSKA ZENA«, ameriški film



IZ ŽIVLJENJA STARIH RIMLJANOV

## Zdravniki in zdravilstvo

Poklicnih zdravnikov Rimljani dolgo niso poznali. Gotovo pa je, da so že zelo zgodaj uporabljali najrazličnejša zdravila in metode, ki so bile tradicionalne in že preizkušene. Medtem ko je ostalo zdravljenje notranjih bolezni dolgo na zelo nizki stopnji, so v kirurških posegih in ranocelnstvu dosti hitreje napredovali, predvsem v vojski. Ob zelo pogostih epidemijah je bilo zdravilstvo brez moči. Prve »zdravnike« moramo iskati med svečeniki, čeprav je bilo njihovo znanje zelo pičlo. Zaščitnik pred boleznimi je bil Apolon. Po hudi epidemiji kuge 1.239 pred našim štetjem so

cinska znanost je na teh področjih zelo različno napredovala. Najbolj kirurgija, dočim se še tako priznani internisti niso mogli otresti starih metod s čarobnimi sredstvi, zagovarjanjem, magijo, itd.

Zdravniki so privatno prakso izvrševali v svojih ordinacijah, ali pa obiskovali bolnike na domu. Marsikateri zdravnik so obdoličili, da mu je zaslužek prvo, saj se ni redko dogajalo, da je pacienta zdravil šele potem, ko mu je ta plačal zahtevano vsoto. Nasprotno pa tudi niso bili redki, ki so se popolnoma podredili in uklonili zahtevam bolnika, še po-

seboj željam pacientk, samo da so si ohranili klientelo. Zato tudi niso bile popolnoma neupravičene obdolžitve zakonolomstva, zastrupitve zaradi dediščine ali poroke, pa tudi ošabnosti, kruhoborstva itd. Bile so tudi izjeme, ljudje, ki so svoj poklic opravljali vestno in s humano prizadevnostjo.

Sele ob zatonu republikanske dobe je država ustanavljala državne zdravstvene zavode bodisi v mestih za revne državljane, vojaških enotah, gladiatorskih in drugih šolah, gladiatorskih, raznih bratovščinah. Ti zdravniki so bili dobro plačani in čislani, saj so bili neredki, ki so si pridobili precejšnje znanje v posebnih šolah in tudi v praksi.

Lekarni, ki bi pripravljale zdravila po zdravniških receptih, ni bilo. Zdravila si lahko kupili v zelenjavnih trgovinah, pri kramarjih z različnimi mazili, mamilii in špecerijo. Trgovci so zdravila ponarejevali in tako so bila včasih smrtno nevarna. Zdravniki so se nemalo trudili, da so dobili za svoje paciente prava zdravila.

### DOBRI STARI ČASI ...

Znan ameriški sodnik Picard se je ves navdušen vrnil iz Pariza domov. Ko pa je pripovedoval svoje vtise prijateljem, je nekoliko zagrenjen vzkliknil:

»Zakaj nisem šel v Pariz pred dvajsetimi leti!«  
»Čemu,« ga vpraša prijatelj.  
»Mar zato, ker je bil takrat Pariz res Pariz?«  
»Ne,« odvrne sodnik. »Ker je bil Picard takrat res še Picard ...«

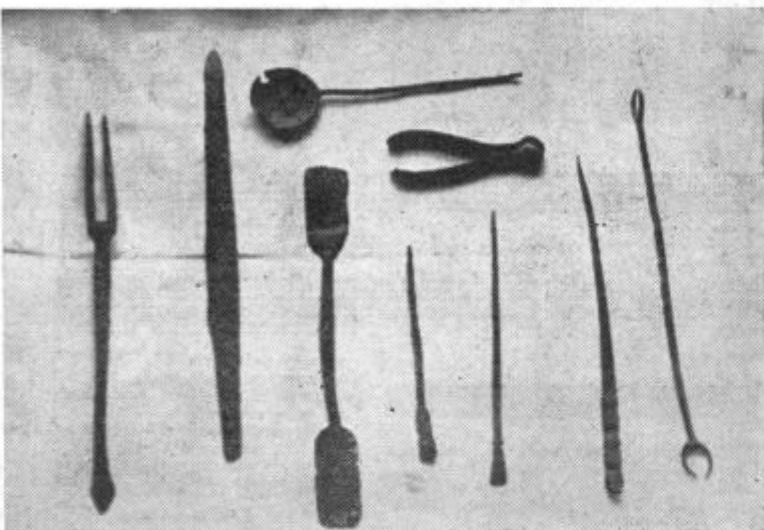
## MALE REČI ZA MALE LJUDI



Vsi ljudje imamo želje, majhne in velike. Z malo denarja uresničujemo male, velike ostanejo. Na žalost konstruktorji danes gledajo bolj na želje petičnejših kot na druge. Vendar so tudi izjeme. V

Angliji je nek inženir izdelal takole »motoamfibij«. Je trikotica, ki namesto treh, zaradi velike prikolice, prevaža štiri osebe. Ko pa se pripelje do morja ali jezera, postane prikolica ličen čoln s svo-

jim lastnim motorjem. Na žalost ima ta iznajdba spet pomanjkljivost: Štirje se se pripeljejo po cesti, po vodi pa morata dva plavati. Torej ne zmanjka zadreg za male ljudi ...



Celjski muzej ima precej redko zbirko rimskega in farmacevtskega orodja. Jasno je, da je v dveh tisočletjih, ko je ležalo v zemlji, dobilo sledove zoba časa in častljivo prevleko starosti ...

### PRAVI MORSKI VOLK

Star morski kapitan se je peljal v čolnu, ki ga je veslal mlad nezkušen mornarček. Po nerodnosti je zaveslal tako, da je val obrnil čoln kak streljaj od obale. Oba sta splezala na prevrtnen čoln in fant je začel na vse grlo kričati na pomoč.

Tedaj se je stari morski volk šele razsrdil:  
— Nikar tako divje ne vpij, saj te utegne res kdo slišati! —

● Nič ni bolj utrudljivega od prenašanja nedokončanega dela v svojih mislih.

● Resni ljudje so navadno tihi, ki vidijo resno plat stvari tam, kjer resne plati sploh ni.

## Za lase privlečeno ...



... zgodbo je treba imeti vselej pripravljeno. Toda mora biti takšna, da se nanjo ujame še tak lisjak.

Recimo:

Niste mogli zjutraj iz postelje ... Še malo, samo za tren oka, in zares ste zadremali. V urad pridete z eno-urno zamudo. Kam bi z izgovori o zapornicah, z budilko, ki je obstala, z nujnim opravljenjem. Napravite se lepo Francoza, tako, kot da ste bili točni in ko pride čas, ko delo končate, pogledajte presenečeno okoli in kolegom, ki se odpravljajo recite:

»Izgleda, da se mi je res sanjalo, da smo delovni čas premaknili za eno uro naprej?«

To bo bolje vžgalo.

Ali pa:

Pozabili ste, da je žena imela rojstni dan. Enostavno prezrite boljše kosilo, tudi za rože se ne zmenite. Ponoči pa vstanite in zamenjajte letošnji koledar z lanskim in rdeče podčrtajte dan. Če je letos četrtek, si podčrtajte petek in naslednji dan zjutraj čestitajte. Izgovor bo lahek.

»Kdo vruga mi je lanski koledar zamenjal z letošnjim?«

Zapomniti si morate. Za lase privlečena zgodba mora biti res za lase privlečena. Verjetnim izgovorom nihče več ne verjame ...

-ček

## 50 LET JUGOSLOVANSKEGA LETALSTVA

## ZOLJA sokol domačega neba



preostal le pogum in priznana spretnost letenja ...

Kako se je jugoslovansko letalstvo ob izdajah moglo zoperstaviti okupatorju, smo bili priče. Našim letalcem so razbili stroje še preden so prišli v zrak. Del letalskih enot pa je moral izvršiti sramoten beg z najvišjimi državinami in vojaškimi funkcijami v kabinah.

Ko sta Franjo Kluz in Rudi Čajevac ustanovila prvo partizansko eskadrijo, se je za naše vojni letalstvo začela nova doba. Proti koncu vojne so naši, na hitro izšolani piloti, leteli na najsodobnejših aparatih zavezniških sil. No, Celjani se bodo predrznili »Ti-

tovec« gotovo dobro spominjati.

Danes niso redki primeri, ko tudi nad našo Savinjsko dolino reaktivci parajo nebo in vlečejo dolge izpušne sledi za seboj. So to samo letala, ki so bila nabavljena v ZDA v času vojaške pomoči? Ne. Naša vojna industrija je začela izdelovati domače reaktivce, kakor na primer »Zolja« in »Strljen«. Ta dva aparata sta majhna, silne brzine, okretna in prilagojena našim razmeram. Mi nismo država, ki bi napadala, mi smo oboroženi le za obrambo. Naši reaktivci pa so takšni: Majhen radius leta in dovolj hitri, da že na meji prestrežejo napadalce.

c-k

So reči, ki so nastale iz mode pa izgledajo potrebne — so pa tudi reči, ki izgledajo krik mode, pa so nastale iz potrebe. Nekaj takega je za nas piknik, ki kaže obraz modernosti, je pa čista in gola potreba.

Piknik je zdravilišče na obroke, je nekaj, kar je nastalo v modernem času, ko človek preždi ves teden v delavnici, pisarni, pri stroju. Dajmo temu »priklatencu« naše ime — nedeljski počitek, kar je bližje angleškemu izrazu »Week-end« (konec tedna).

Za izdaten nedeljski počitek ni potreben avtomobil. Človek tudi s kolesom ali peš pride do prijetnega kotička v naravi, kjer se po mili volji zlekne, počenja kar mu je všeč, diha s polnimi pljuči svež zrak, s slastjo požije malico in oddrema urico v senci.

Anglež je ves teden oškrobljen.

V uradu je izbrano oblečen za druge, je zadržan vljuden za druge, se obnaša po predpisih zaradi drugih. Ob nedeljah se otrše tega. Obleče se kar je moč, preprosto in lagodno, v krogu

## HUMANOST IN PRISEBNOST JUGOSLOVANKE

(Po članku v »Bild Zeitung« z dne 9. junija 1960)

Na cesti pri Euskirchenu v Porrenju je 22-letni kmetijski delavec divje prehitel vozila. Naenkrat je tresel v nasproti vozečo limuzino in obležal ves okruvjen in brez zavesti na cesti.

Okoli ponesrečenca se je zbrala množica in vsi so gledali ne da bi mignili s prstom. Tedaj je iz bližnjega avtomobila skočila ženska, si strgala bluzo s telesa in jo razcefrala v pasove. Kri jo je vso obrizgala, ko je ponesrečenec prevezala nogo nad prelomljenim mestom. Končno je krvavitev pojenjala. Žena je ponovno osveženega tolažila in mu prigovarjala naj se popolnoma umi-

ri, iz svojega vozila pa je prinesla tablete proti bolečinam. Medtem je prispela tudi prva pomoč, in ko so ponesrečenega fanta odpeljali, si je za silo obrisala kri in brez zapravljanja besed spet sedla za volan in se odpeljala.

Žena, ki je pokazala toliko prisebnosti in humanosti je bila 43-letna Ana Čakert, rojena Jugoslovanka ...

Tako zaključuje list, ki je drugače s polno pikrosti trkal na zavest tistih gledalcev, ki so domala neprizadeto gledali prizor, kako ponesrečenec pred njihovi očmi ugasuje nit življenja.

Prijatelj, ki ne zamudi nobene priložnosti, ki mu jo nudi prosti dan v tednu, pripoveduje:

— Ne moreš si misliti, kako obžalujem ljudi, ki preživijo nedeljo za zastirami okni, se premetavajo v postelji in vdihavajo soprojico med štirimi zidovi, kjer mešajo duhovi od preobilice poružene pižame ob sobotnih večerih. Nedelje so za gospodinje najtežji dan, kajti po naših pojmih mora biti nedeljsko kosilo nekaj posebnega. Po taki kuhi se materi popoldan še na sprehod ne da več hoditi ...

Seveda Slovenci nedeljski počitek po svoje pojmujejo. Ni izleta brez gostilne in ni bilo zabave, če v ponedeljek svojim kolegom v službi ne moremo pripovedovati koliko smo ga spili.

Prijeten nedeljski oddih je lahko streljaj od vašega doma in »proviat«, ki ga potrebujete, je lahko za polovico cenejši od stroškov za nedeljsko kosilo doma. Važno je le, da se prijetno počutite in to je dejansko vsa skrivnost piknika.

ek-

## PIKNIK

družine in prijateljev se sprostijo, če nanese, se izkriči — tokrat postavljajo kozolce, pleza na drevje, se in za svoje zdravje ...



Takole na prostem in na preprost način pripravljeni čevapčiči pač vsakemu bolje teknejo kakor doma ...

Konfekcija svilene tkanine, kovčki in kolesa,

V NAJVEČJI IZBIRI VAM NUDI



VELEBLAGOVNICA

**ljudski magazin**  
CELJE

40% znižanje ostankov v I. nadstropju